

У НУМАРЫ

- Гандаць і культура
- Пачалося ад вожыка
- Маладзёжны форум
- За вашу і нашу свабоду
- 3 дыпламатычнай гісторыі другой сусветнай вайны
- Мілейчыцкі аддзел пашырае сваю дзейнасць

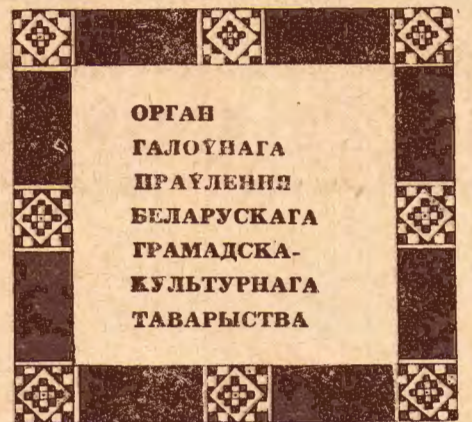
Ніва

БЕЛАРУСКІ ТЫДНЁВІК

№ 46 (768)

БЕЛАСТОК 15 ЛІСТАПАДА 1970 г.

ЦАНА 60 гр.



КОНКУРС "БЕЛАРУСКАЯ-71" ПЕСНЯ

Конкурс аб'яўляецца з нагоды 15-годдзя БГКТ. I. Арганізатары — ГП БГКТ і «Ніва», суарганізатары: ЗМБ, ВЗГС, аддзел культуры, ПУПІК «Рух», клубы, пажарная ахова, сельскагаспадарчыя гурткі, ВКЗЗ.

У сувязі з арганізацыйным конкурсу неабходна наладзіць сувязь з вышэй падарызанымі ўстановамі і стварыць арганізацыйныя камітэты.

II. Конкурс мае тры ступені:

- а) мясцовыя элімінацыі;
- б) элімінацыі ў аддзелах;
- в) цэнтральныя элімінацыі.

III. Мэтаі конкурсу з'яўляецца папулярнацыя беларускай песні ў самых шырокіх колах грамадскасці, а асабліва сярод моладзі і ў асяроддзі аматарскага мастацкага руху. Заслугай конкурсу мае быць увядзенне беларускай песні ў святліцы, клубы і дамы культуры, а таксама ўключэнне яе ў рэпертуар харавых калектываў не толькі ў асяроддзі беларускай меншасці, але таксама ў змешчаным асяроддзі і ў асяроддзі польскім.

IV. У конкурсе могуць прымаць удзел аматары-салісты і дуэты. Па-за конкурсам у паасобных элімінацыйных могуць прымаць удзел прафесіянальныя спевакі, спевакі — абсалвенты і студэнты харавых аддзяленняў музычных школ.

V. Узрост удзельнікаў — ад 16 гадоў і больш.

VI. Кожны ўдзельнік абавязаны падрыхтаваць дзве песні на беларускай мове.

VII. Мясцовыя элімінацыі павінны быць вынікам шырокай прапагандыскай работы ў паасобных асяроддзях, грамадах, школах, установах, святліцах, дамах культуры і г.д.

Мясцовыя элімінацыі неабходна правесці ў месяцах лістапада — снежня 1970 года.

Элімінацыі ў аддзелах неабходна правесці ў месяцах студзеня 1971 года.

Спіс лаўрэатаў элімінацый у аддзелах, якія занялі I, II і III месцы, павінен быць прысланы ў ГП БГКТ да дня 10 лютага 1971 года.

Цэнтральныя элімінацыі адбудуцца ў месяцах лютым — сакавіку 1971 года ў ГП БГКТ.

VIII. Для ацэнкі ўдзельнікаў конкурсу арганізатары камітэты паасобных элімінацый вызначаюць журы, якое складаецца з 3—7 асоб.

IX. Журы ацэньвае ўдзельнікаў паводле наступных крытэрыяў:

1. валеры голасу ад 1 да 10 пунктаў;
2. інтэрпрэтацыя ад 1 да 10 пунктаў;
3. падборка рэпертуару ад 1 да 10 пунктаў.

Максімальная колькасць пунктаў — 30.

X. Журы прызнае для лаўрэатаў элімінацый узнагароды ад арганізатараў і суарганізатараў.

XI. Кошты падарожжа для ўдзельнікаў элімінацый у аддзелах і цэнтральных элімінацый пакрываюць арганізатары і суарганізатары адпаведных элімінацый.

XII. Удзельнікі ўсіх элімінацый могуць выкарыстоўваць наступныя зборнікі беларускіх песень:

1. «Радзіма мая дарагая» — песні беларускіх кампазітараў. Выдавецтва «Беларусь», Мінск, 1967 год.
2. «Песні савецкага часу». Выдавецтва «Навука і тэхніка», Мінск, 1970 год.
3. «Лірычныя песні» — для мастацкай самадзейнасці — гадавікі.
4. Беларускія песні, змешчаныя на старонках тыднёвіка «Ніва», органа ГП БГКТ.
5. Песні, змешчаныя ў календары і іншых выданнях.
6. Рэгіянальныя песні і іншыя крыніцы, даных ГП БГКТ.



Удзельніцы фінальнага канцэрта «Беларуская песня — 1970» — сёстры Еўдакія Навакоўская і Анна Кубай з Бельска. Фота Цаф — Сянько



У клубе «Рух» ў Харошчы.

ДА 20-ЦІГОДДЗЯ ДЗЕЙНАСЦІ «РУХУ»

ГАНДАЛЬ і КУЛЬТУРА

Мы ўжо прывыклі, што амаль на кожнай вуліцы, што недалёка ад нашага памяшкання, што ў многіх вёсках знаходзяцца кіёскі прадпрыемства «Рух». Кіёскі і клубы. У Гайнаўскім павеце ёсць зараз 30 кіёскаў і 22 клубы. У Бельскім павеце 32 кіёскі і 19 клубаў. Кіёскі існуюць у Белаежы, Нараўцы, Чаромсе, Нарве, Дубінах, Чыжах, Кляшчэлях, Клейніках, Махнатым, Новым Беразове, Курашаве, Семяноўцы, Тапчэве, Боцьках, Бранску, Рудцы, Орлі, Цеханоўцы, Страблі і ў многіх іншых вёсках і пасёлках. Клубы дзейнічаюць у Мору, Кузае, у Луцэ, Арэшкаве, Ласінцы, Белаежы, Траецянцы, на станцыі Чаромуха, у вёсцы Тапоркі, Істок, Адрынкі, Масева, Старое Ляўкова, Палічна, Старое Беразова, Сухавольцы, Тыневічы, Мала, Навасады, Дабрыводы, у Рудцы, Страблі, Аўгустове, Орлі, Піліках, а таксама ў многіх іншых мясцовасцях. Ды дарэмна пералічваць. У кожным мястэчку, у кожнай вялікай вёсцы спадзяемся знайсці — і знаходзім! — або кіёск, або клуб прадпрыемства

распаўсюджвання друку і кніжкі «Рух». Да гэтых кіёскаў амаль штодзень ходзім за мылам, за парашком, да мыццы вопраткі, за крэмам і памадкамі, за алоўкамі і шпэткамі, за газетамі і кніжкамі... Ізноў немагчыма ўсяго пералічыць. У тыповым шараблагітым кіёску «Рух», які стаіць ля нашай вуліцы, можна купіць можа 400 розных прадметаў і прадуктаў. Гэта найбольш масавы, найбольш даступны гандаль у нашай краіне. Дык не здзіўляюся словам пані Ванды Замараеў:

— Гавару вам, што ў нас, у Бельску, ды не толькі ў Бельску — у кожнай іншай мясцовасці — цяжка зараз гаспадыні ўявіць сваё жыццё без суседства кіёска «Рух». Гэта ж падручны магазін, які адкрыты ад самай раніцы да позняга вечара, у якіх можна атрымаць кожную дробязь.

Пані Ванда Замараеў ужо амаль 20 год, як звязала свой лёс з прадпрыемствам «Рух». З'яўляецца жывой яго хронікай. Пачала працу ў Белаюку яшчэ ў 1951 годзе, цяпер працуе бухгалтаршай у Бельскім раённым аддзеле «Рух».

— Паче, — гаворыць яна, — паўнавання няма з тымі часамі! Тады прадаўцы самі аж у Белаюку прыязджалі за таварамі. Памятаю я вось такіх прадаўцоў, як Зофія Жэпнеўская з Бранска або Яніна Шавінская з Цеханоўца. Яны яшчэ зараз працуюць, дык могуць пацвердзіць. І коштаў падарожжа ніхто ім тады не звяртаў, і за тавар, які яны бралі ў свае кіёскі, таксама трэба было адразу плаціць грашыма. А цяпер... Што там гаварыць! Вядома, лепш не хварэць, калі (Працяг на стар. 4)

БГКТ ХРОНІКА

■ Гурток БГКТ у Наройках (Беластоцкі павет), які ўзначальвае Галіна Пацкевіч, разгарнуў шырокую дзейнасць і цікавіцца ўсімі справамі свайго вёскі. Нядаўна ён арганізаваў гурток ЗМБ. Старшынёю гуртка ЗМБ моладзь выбрала Галіну Пацкевіч. Галіна Пацкевіч і другі актывіст БГКТ са Скраблякоў, Грэсь Лісавец, былі галоўнымі арганізатарамі выбарчай канферэнцыі ў грамадстве Зубкі, якая адбылася ў Свіслачаных 18 кастрычніка. У гэты дзень моладзь з самай раніцы паехала на грамадскі чын — пры выкопках бульбы ў спудзельні прадукцыйнай у Зубках, а пасля абед была на канферэнцыі. Удзельнікі канферэнцыі накрэслілі напрамкі працы ЗМБ у грамадстве Зубкі і выбралі праўленне на чале з Галінай Пацкевіч — актывісткай БГКТ. У гэтай канферэнцыі прынялі ўдзел: сакратар ГП БГКТ Янка Зенюк і намеснік старшыні павятовага праўлення ЗМБ Лешак Калеснік.

■ Выдавецкая камісія ГП на сваім пасяджэнні 19-га кастрычніка абмеркавала і зацвердзіла да друку 1) зборнік вершаў Уладзіміра Гайдукі, 2) літаратурныя матэрыялы да альманаха, 3) структуру календара на 1972 год і 4) выбрала новага пастаяннага рэдактара беларускіх календараў — Георгія Валкавыцкага — галоўнага рэдактара тыднёвіка «Ніва».

■ 20 кастрычніка пасяджэнне камісіі асветы ГП складалася з наступных пунктаў: а) абмяркоўка форм далейшага супрацоўніцтва ГП БГКТ з кафедрой інстытута украінскай, рускай і беларускай філалогіі Варшаўскага ўніверсітэта, б) зацвярджэнне тэматыкі конкурсаў для школьнікаў у бягуцым навукальным годзе, в) абмяркоўка форм працы БГКТ са студэнцкай моладдзю, г) магчымасці арганізацыйных конкурсаў для дарослых, д) справаздача аб стане рэалізацыі раней прынятых пастановаў камісіі асветы.

■ 21 кастрычніка сакольскі аддзел БГКТ арганізаваў сустрэчы насельніцтва з журналістамі «Нівы»: М. Хмялеўскім, У. Паўлючоком і Я. Чэрнякевіч у вёсках: Гаркавічы, Сухінічы і Кнышэвічы.

■ У днях 23—25 кастрычніка кіраўнік Этнаграфічнага музея БГКТ Уладзімір Гаўта выступаў з дакладам на тэму «Што такое этнаграфія» ў Белаежы на нарадзе для кіраўнікоў клубаў Гайнаўскага і Сяміцкага паведаў, б) у доме культуры ў Гайнаўцы і ў Этнаграфічным музеі БГКТ у Белаежы.

■ Гарадскі аддзел БГКТ у Белаюку 24-га кастрычніка арганізаваў аўтарскую сустрэчу для студэнцкай моладзі з паэтамі Алесем Барскім, Віктарам Шведом і Янкам Чыквінам. У сустрэчы прыняло ўдзел каля 200 чалавек.

■ 25-га кастрычніка ў вёсках Дуброўшчыны: Хілімонах і Крапіўне адбыліся аўтарскія сустрэчы з насельніцтвам паэтаў Алеся Барскага, Віктара Шведы і Янкі Чыквіна. Пасля іх выступу драмгурток з Сухініч (Сакольшчына).

■ Галоўнай тэмай пленума бельскага аддзела (25.Х.) было: «Задачы аддзела ў развіцці аматарскага руху». Даклад чытаў намеснік старшыні праўлення Язэп Альшэўскі.

■ 30-га кастрычніка ў памяшканні ГП адбылося спатканне журналістаў «Нівы» з сакратаром ГП Янкам Зенюком, які пайфармаваў аб актуальных працах ГП. (мх)

♦ Падазеі ♦ Здарэнні ♦ Факты ♦ Каментарыі ♦ Весткі ♦


СВЕТ

БССР
ПОЛЬШЧА

ВАЯВОДСТВА

53-ЯЯ ГАДАВІНА

На цэлым свеце адбываліся ўрачыстасці звязаныя з 53-й гадавінай Вялікай Кастрычніцкай сацыялістычнай рэвалюцыі.

У Маскве 7 кастрычніка адбыўся ўрачысты парад войск і дэманстрацыя на сельніцтва. Напярэдадні гадавіны ў крамлёўскім палацы з'ездаў, які змяшчае 6 тыс. асоб, адбылося ўрачыстае пасаджэнне. У пасаджэнні прынялі ўдзел Леанід Брэжнеў, Аляксей Касыгін, Мікалай Падгорны і іншыя кіраўнікі Камуністычнай партыі Савецкага Саюза.

З дакладам «Пад сцягам Вялікага Кастрычніка да перамогі камунізму» выступіў член Палітбюро ЦК, сакратар ЦК КПСС Міхаіл Суслоў.

Гаворачы аб падпісанні дагавору між СССР і ФРГ і аб размовах, якія адбываліся між Польшчай і ФРГ на тэму падпісання дагавору, М. Суслоў сказаў, што ў даны момант няма ніякіх перашкод для склікання агульнаеўрапейскай канферэнцыі ў справе бяспекі нашага кантынента.

ДЫПЛАМАТЫЧНЫЯ АДНОСІНЫ З КНР

Італія як дзевятая заходняя дзяржава навязала дыпламатычныя адносіны з Кітайскай Народнай Рэспублікай.

Італьянскі ўрад прыняў да ведама сцвярджэнне ўрада КНР, што Тайван з'яўляецца часткай тэрыторыі КНР. Італьянскі ўрад лічыць урад КНР за адзіны легальны кітайскі ўрад.

Пасол Тайвана ў Італіі заявіў, што яго ўрад парывае дыпламатычныя адносіны з Італіяй.

Ліванскі міністр інфармацыі заявіў, што яго ўрад разглядае магчымасць дыпламатычнага прызнання Кітайскай Народнай Рэспублікі і ГДР.

ТЫСЯЧЫ МІЛЬЯРДАЎ

Пачынаючы ад 1945 года, Злучаныя Штаты выдалі на ваенныя мэты 1.100 мільярдаў долараў. З гэтага ліку 150 мільярдаў долараў паглынула в'етнамская вайна.

На працягу 25 гадоў ад пачатку атамнай эры ідэалогіі правячых колаў ЗША прапагандуюць т.зв. сусветную місію ЗША, гэта значыць, панаванне над светам пры дапамозе мілітарнай магутнасці.

ПРЫВАТНАЯ МАТАРЫЗАЦЫЯ

Прадбачаецца, што ў канцы гэтага стагоддзя на кожную тысячу жыхароў Савецкага Саюза будзе прыпадаць 200—300 прыватных аўтамабіляў, не лічачы камунальных сродкаў транспарту.

ДЗЕ І КОЛЬКІ?

У канцы 1968 года зарэгістравана ў Злучаных Штатах 80.458.000 легкавых аўтамабіляў, у ФРГ — 12.045.000, у Францыі — 11.210.000, у Вялікабрытаніі — 10.836.000, у Галандыі — 2.073.000, нават у маленькай Даніі — 955.000. У той жа час у паветры над ФРГ было восем мільянаў тон аўтамабільнага дыму, а ў Злучаных Штатах амаль сто мільянаў. (ак)

ФАБРЫКА-ЮБІЛЯР

Сто год таму назад Добрушская папяровая фабрыка была паўсаматужным прадпрыемствам па перапрацоўцы рызца. Жывуць яшчэ людзі, якія памятаюць дарэвалюцыйную фабрыку. К пачатку 40-х гадоў фабрыка стала буйнейшым папераробным прадпрыемствам рэспублікі і перад Вялікай Айчыннай вайной выпусціла 36,1 тысячы тон паперы і 300 мільянаў вучнёўскіх шпіткаў. Цяпер «Герой працы» выпускае 67 працэнтаў саюзнай вытворчасці чарцёжнай і 50 працэнтаў паперы для малявання.

КНИЖНАЯ СКАРБНИЦА

Гродзенская абласная бібліятэка — адна са старэйшых у рэспубліцы. Яна адкрылася ў верасні 1830 года і папайлася за кошт кніг і часопісаў, якія паступалі ад прыватных асоб і рэдакцый. Доступ у яе мела толькі абмежаванае кола людзей. У 1837 годзе чыноўнікам і памешчыкам тут выдалі 91 твор, чытачоў было ўсяго 40 чалавек.

У сучасны момант у Гродзенскай абласной бібліятэцы імя Я. Карскага некалькі чытальных залаў. Не літаратурны фонд — 277 тысяч кніг. Штогод ён павялічваецца на 21—22 тысячы тамоў.

НА РАДЗІМЕ КУПАЛЫ

Здаўна славяцца сваім характаром ваколіцы Радашковіч. Меднавольны бары змяняюцца празрыстымі бярозавымі гаімі, крынічныя рэчкі не замяраюць нават у сцюжу, а ў лагчынах паміж узгоркамі туляцца малыўнічыя вёсачкі, і сярод іх — Вязінка, радзіма Янкі Купалы. Гэты край быў калісьці калыскай паэта.

БЕЛАРУСКАЯ НАФТА

Далей і далей у глыбіню Палесся крочаць буравыя вышкі нафтаразведчыкаў. Нядаўна буравікі з брыгады Эдуарда Хілімоненкі і геафізікі сталі сведкамі нараджэння новага магутнага фантама «чорнага золата» на Давыдаўскай плошчы. Вялікія пошукавыя работы на нафту вядуцца таксама на Вішнянскай плошчы.

НОВЫ ФІЛЬМ

На кінастудыі «Беларусьфільм» заканчваецца работа над тэлевізійным фільмам «Дзень ды ноч». Расказвае ён аб сучаснай моладзі, аб сустрэчы двух пакаленняў, аб людзях, якія працілі вайну, і юнаках і дзяўчатах, што ўступаюць у жыццё.

ЮБІЛЕЙ ГАЗЕТЫ

У Мінску, у клубе журналістаў, 2 лістапада адбыўся ўрачысты сход супрацоўнікаў газеты «Мінская праўда» і шматлікага аўтарскага актыву, прысвечаны 20-годдзю газеты і ўзнагароджанню яе Ганаровай граматай Вярхоўнага Савета БССР. З дакладам «20-цігоддзе «Мінскай праўды»» выступіў рэдактар газеты М. А. Суша. (вр)

ГАДАВІНА КАСТРЫЧНІКА

З нагоды 53-й гадавіны Вялікай Кастрычніцкай сацыялістычнай рэвалюцыі 6 кастрычніка ў сядзібе савецкага пасольства ў Варшаве адбыўся ўрачысты прыём. Прынялі ў ім удзел члены найвышэйшых партыйных і дзяржаўных улад з У. Гамулкам, М. Спыхальскім і Ю. Цыранкевічам на чале. З урачыстым тостам выступіў пасол СССР у Польшчы А. Арыстаў, які падкрэсліў перш за ўсё значэнне СССР у абароне міру і бяспекі сацыялістычных краін, а таксама значэнне польска-савецкай дружбы.

СПРАВАЗДАЧНАЯ КАМПАНІЯ

Ужо некалькі тыдняў ідзе справаздаўча-выбарчая кампанія ў рамках Польскага аб'яднанай рабочай партыі. Пасля заканчэння сходаў у пярвічных партыйных арганізацыях пачнуцца павятовыя справаздаўча-выбарчыя канферэнцыі. Кампанія закончыцца ў студзені і лютым 1971 года выбарамі ўлад ваяводскіх камітэтаў партыі. У ходзе справаздаўча-выбарчай кампаніі ўвага партыйных арганізацый канцэнтруецца перш за ўсё на тым, як на працягу 2 мінулых гадоў выконвалі яны паставы В'езда партыі і чарговых пленарных пасаджэнняў Цэнтральнага Камітэта.

У РУМЫНІЮ

Па запрашэнню Цэнтральнага Камітэта Камуністычнай партыі Румыніі і Радзі Міністраў Сацыялістычнай Рэспублікі Румыніі ў лістападзе ў Сацыялістычную Рэспубліку Румынію выедзе з афіцыйнымі візітамі дружбы партыйна-ўрадавая дэлегацыя Польскай Народнай Рэспублікі на чале з І сакратаром партыі — Уладзіславам Гамулкам і старшынёй Радзі Міністраў ПНР — Юзефам Цыранкевічам.

ПАПЕРА

У Кастыніні аддадзены да ўжытку новы, найбольшы ў краіне завод паперы, які будзе прадукваць паперу для друкавання, для пісання і для пакавання.

807095

807095 — гэта нумар, праз які з Варшавы можна атрымаць аўтаматычнае тэлефоннае спалучэнне з Масквою. У недалёкай будучыні прадбачаецца наладжанне аўтаматычных спалучэнняў Варшавы з Будапештам і Бухарэстам.

КОКС

Польшча з'яўляецца адным з найбольшых у свеце экспартэраў коксу, які неабходны ў металургіі. Прадаем іншым краінам каля 2 мільянаў тон коксу ў год, а ў бліжэйшым часе экспарт гэты яшчэ павялічыцца.

БУЛЬБА

Прадпрыемства ў Слупску пачало прадукцыю «маланкавай бульбы» — гэта значыць порэ, якое перад смажаннем трэба варыць усяго 2 минуты. Такім чынам дасягаецца адначасова і ашчаднасць часу пры варэнні і ашчаднасць самай бульбы.

ЛІЦЭЙ

У Быдгашчы адкрыты першы ў Польшчы агульнаадукацыйны ліцэй для слепых. (п)

УРАЧЫСТЫ КАНЦЭРТ

З нагоды 53-й гадавіны Кастрычніцкай рэвалюцыі адбыўся ў Беластоку ў тэатры Янгеркі ўрачысты канцэрт, на якім прысутнічалі найвышэйшыя ўлады ваяводства. Са словам аб Кастрычніку выступіў Юзеф Трусевіч — І сакратар гарадскога камітэта партыі ў Беластоку. Прыпомніў ён, што ў радах салдат Кастрычніка на ўсіх яго франтах змагаліся таксама нашы землякі — людзі Беластоцчыны.

НОВЫЯ ПРАМЫСЛОВЫЯ ПРАДПРЫЕМСТВЫ

Напярэдадні кастрычніцкага свята 1970 года ў Бельску была адкрыта новая фабрыка камбіната «Понар-Бяль» у Беластоку. Працаваць тут будзе 260 асоб, а прадукцыя ў будучым годзе дасягне 70 мільянаў зл. Урачыстасць адкрыцця правёў І сакратар КВ партыі ў Беластоку А. Лапэвіч і міністр машынабудаўніцтва і прамысловасці Я. Грынкевіч.

Падобная ўрачыстасць адбылася таксама ў Гайнаўцы, дзе найвышэйшыя ўлады ваяводства і павета адкрылі фабрыку мэблі — найбольшую ў краіне. Гайнаўская фабрыка будзе прадукваць таксама на загранічныя рынкі.

ПРА ВЫШЭЙШЫЯ БЕЛАСТОЦКІЯ ШКОЛЫ

Пра вышэйшыя школы горада Беластока была мова ў апошнім тыдні двойчы: прэзідыум ВРН разважаў аб гэтых справах на сваім пасаджэнні, другі раз — з выпадку ўручэння дыпламаў 296 новым абсалвентам Медыцынскай акадэміі ў Беластоку. Як сцвердзіў рэктар АМБ Стэфан Сошка, значная большасць лекараў з нашай Медыцынскай акадэміі застаецца на Беластоцчыне.

НОВЫ ГОД НАВУЧАННЯ ЗМВ

Беластоцкая арганізацыя ЗМВ пачала свой год асветна-палітычнага навучання. Тэмы — гэта вёска і яе будучыня, палітычныя погляды моладзі і яе маральная пастава, рабоча-сялянскі саюз і тэмы эканамічнай палітыкі нашай партыі і дзяржавы.

ПРА СЕЛЬСКУЮ ГАСПАДАРКУ

Сельская гаспадарка для Беластоцчыны — тэма адна з важнейшых. Аб ёй гаварылася на пасаджэнні камітэта па справах сельскай гаспадаркі ВК партыі ў Беластоку. Разглядалася сельскагаспадарчая асвета і прагрэс у вёсцы ў гадах 1971—75. Намаганні трэба канцэнтравать на павышэнні сельскагаспадарчай асветы.

У ПАРТЫЮ — НАЙЛЕПШЫЯ

Працягваецца справаздачна-выбарчая кампанія ў пярвічных партыйных арганізацыях ПАРП. Увага на сходах канцэнтруецца на ацэнцы дзейнасці арганізацыі за 2 апошнія гады. У партыю прыйшлі новыя людзі, у большасці маладыя. Сярод кандыдатаў кожны трэці — жагчына. Узрасла сетка партыйных арганізацый. Партыя шырока ахапіла вёску. (вл)



НІДЗІЛА, 15.XI.

7.50 Program dnia. 7.55 TV Kurs Rolniczy: „Gospodarstwo przykładowe w chowie bydła”. 8.30 „Przypominamy, radzimy”. 8.40 „Nowoczesność w domu i zagrodzie”. 9.00 Dla młodych widzów: TV Klub Śmiałych — „Wielka podróż” cz. II. 9.30 „Ponad niebo” — nowela film. radz. 10.00 Mistrzostwo I Ligi — mecz piłkarski ROW — Górnik. W przerwie: PKF. 11.50 Gra Orkiestra Ireneusza Wikarka. 12.20 Dziennik. 12.35 VI Festiwal Starych Filmów — „W starym kinie”. 13.45 „Nauka — rolnictwo”. 14.15 „W jeleńskich karczmiach” — Zespół Pieśni i Tańca „Jodły”. 14.50 Dla dzieci: M. Kownacka i J. Kurczewski — „O Kasl co gaski zgubiła” — widowisko Państw. Teatru Lalki i Aktora „Marszałek” w Poznaniu. 15.50 „Piórkami i węglem”. 16.15 „Folklor żywy” — rep. film. „Muzeum rodzinne”. 16.45 „Tele-Uniwersjada” — teleturniej. 17.45 „Akcja B-2” film dok. „Polska walczy”. 18.05 „Od melodii do melodii” (Berlin). 19.20 Dobranoc. 19.30 Dziennik. 20.05 „Dawnych kulis czar” — anegdota o teatrze dziewiętnastowiecznym. 21.00 „Inspektor Morgan prowadzi śledztwo” — film fab. ang. 22.30 Magazyn sportowy.

ПОНІДЗІАЛЕК, 16.XI.

15.20 i 23.10 Politechnika TV. Kurs przygotowawczy. Fizyka. 16.25 Program dnia. 16.30 Dziennik. 16.40 Dla dzieci: „Zwierzytniec”. 17.30 „Echo stadionu”. 17.50 „Kino Filmów Animowanych” (filmy radzieckie). 18.25 „Eureka”. 19.00 „Pasterz z wysokich gór” — film dok. radz. 19.20 Dobranoc. 19.30 Dziennik. 20.05 Teatr

«Ніва» 15 лістапада 1970 г.
№ 46 (768) 2 стар.

TV: E. Bryll — „Studium”. 21.10 „Wizyta w Recoaro” — film rozr. 22.10 Dziennik.

ВТОРЕК, 17.XI.

9.35 „Rzeka posepna” — film fab. radz. cz. II. 10.55 Dla szkół: (kl. III lic.) Język polski — K. Treniew „Lubow Jarowaja”. 11.30 Przerwa. 12.45 i 13.55 Przysposobienie Rolnicze: „Na co chorują młode zwierzęta gospodarskie”. 13.15 Przerwa. 15.20 i 22.25 Politechnika TV I roku. Matematyka. 16.25 Program dnia. 16.30 Dziennik. 16.40 Telewizyjny Ekran Młodych. 18.25 „W sojuszu z nauką”. 19.00 „Dobruża” — film rum. 19.20 Dobranoc. 19.30 Dziennik. 20.05 „Rzeka posepna” — film fab. radz. cz. II. 21.25 „Polska zza siódmej miedzy” — rep. 21.55 „Chociaż mnie już nie kochasz — ja cię kocham” — film franc. 22.20 Dziennik.

СРОДА, 18.XI.

9.00 Dla szkół: (kl. VIII) Historia — „Pierwsze lata II Rzeczypospolitej”. 9.30 Przerwa. 9.55 Dla szkół: (kl. VII) Historia — „Jeszcze Polska nie umiera...” 10.25 Przerwa. 11.00 „Decyzje” — film TV ang. („Saga rodu Forsytów”). 11.55 Dla szkół: (kl. VI) Fizyka — „Środek ciężkości i równowaga ciąż”. 12.25 Przerwa. 12.45 „Wybieramy zawod” — „Usługi dla potrzeb ludności”. 13.05 Przerwa. 15.20 i 22.35 Politechnika TV. Kurs przygotowawczy. Matematyka. 16.25 Program dnia. 16.30 Dziennik. 16.40 Dla młodych widzów: „Rzecz gustu” („Telewizja i Ty”). 17.15 Magazyn ITP. 17.30 „Książki i ludzie”. 18.00 „Z piosenka przez Moskwę” — film rozr. 18.20 „Perspektywy techniki” — rep. 19.00 TV Kurier Mazowiecki. 19.20 Dobranoc. 19.30 Dziennik. 20.05 „Decyzje” — film TV ang. („Saga rodu Forsytów”). 20.55 „Światowid”. 21.25 PKF. 21.35 „Spotkanie z Galina Ulanową”. 22.15 Dziennik.

ЧВВАРТЕК, 19.XI.

8.15 Matematyka w szkole: „Izometrie w przestrzeni trójwymiarowej” cz. I. 8.45 Przerwa. 9.00 Dla szkół: (kl. V) Historia — „Aleksander Wielki”. 9.30 Przerwa. 9.55 Dla szkół: (kl. VI) Język polski — W. Katajew „Samotny biały żagiel”. 10.25 Przerwa. 10.55 Dla szkół: (kl. I—IV lic.) Język polski „Satyra

i żart w poezji”. 11.25 Przerwa. 12.45 i 13.30 Mechanizacja Rolnictwa: „Układ hydrauliczny w cięgnach rolniczych” cz. I i II. 14.00 Przerwa. 15.20 i 22.25 Politechnika TV I roku. Chemia. „Przemiana chemiczna”. 15.55 i 23.00 Politechnika TV I roku. Chemia. 16.25 Program dnia. 16.30 Dziennik. 16.40 Dla młodych widzów: „Ekran z bratkiem”. 17.40 Dla młodych widzów: „Zrób to sam”. 17.55 „Ryby i przetwórstwo”. 18.25 „Show na parę” („Niby Show”). 18.55 „Przypominamy, radzimy”. 19.00 TV Kurier Białostocki. 19.20 Dobranoc. 19.30 Dziennik. 20.05 „Śmierć kanclerza Dollfusa” — film fab. NRF. 21.30 „Wśród pamiętników” — felieton lit. prof. dr J. Z. Jakubowskiego. 21.45 „Przegląd muzyczny”. 22.15 Dziennik.

ПІАТЕК, 20.XI.

9.55 Dla szkół: (kl. VIII) Zajęcia techniczne — „Przewód pokarmowy”. 10.25 Przerwa. 10.55 Dla szkół: (kl. VII) Wychowanie obywatelskie — „Z ankietą w fabryce”. 11.25 „Dobre obyczaje” — film TV franc. („Szczęście małżeńskie”). 11.50 „Śmierć kanclerza Dollfusa” — film fab. NRF. 13.15 Przerwa. 15.20 Politechnika TV I roku. Matematyka. 16.25 Program dnia. 16.30 Dziennik. 16.40 Dla dzieci: „Pan Półka i spółka”. 17.35 „Nie tylko dla pań”. 18.00 Wszelchnica TV: „Nasi uczeni”. 18.30 „Kraj”. 19.20 Dobranoc. 19.30 Dziennik. 20.05 „Dobre obyczaje” — film TV franc. („Szczęście małżeńskie”). 20.45 Koncert Galowy UNESCO — transmisja z Lozanny. W przerwie ok. 22.00 Dziennik.

СОБОТА, 21.XI.

9.55 Dla szkół: (kl. VIII) Nauka o człowieku — „Przewód pokarmowy”. 10.25 Przerwa. 10.55 Dla szkół: (kl. VII) Geografia — „Francja”. 11.25 Przerwa. 11.55 Dla szkół: (kl. VIII) Wychowanie obywatelskie — „Zaufanie i kontrola”. 12.25 „Świadek oskarżenia” — film fab. ameryk. 14.15 Przerwa. 15.20 TV Kurs Rolniczy: „Wychów i opas cieląt”. 15.55 Program tygodnia. 16.15 „Oferty”. 16.30 Dziennik. 16.40 Teatr Młodego Widza: J. Conrad — Korzeniowski „Smuga cienia”. 17.20 „Wychowanie

fizyczne naszych dzieci”. 17.30 „Poligon”. 18.00 „Spotkania z przyrodą”. 18.35 „Pegaz”. 19.20 Dobranoc. 19.30 Monitor. 20.20 „Muzyka lekka, łatwa i przyjemna”. 21.20 Dziennik. 21.40 Kino Interesujących Filmów: „Świadek oskarżenia” — film fab. ameryk.



ПІАТЕК, 13 ЛІСТОПАДА

15.10 Dla uczniów. 15.30 Przed IV zimową spartakiadą związków zawodowych BSRR. 16.10 Przed XXIV zjazdem KPZR. 16.40 Koncert chóralny. 17.00 Czas. 17.30 Hokej. „Dynamo” (Moskwa). „Spartak” (Moskwa). 19.45 Kurhan Chwały. 20.15 Film fab.

СОБОТА, 14 ЛІСТОПАДА

8.45 Dla przedszkolaków. 9.15 Szkatulka Muzyczna. 9.30 Przed XXIV zjazdem KPZR. 10.00 Film fab. dla dzieci. 11.20 Kontrolerzy. 11.50 Film animowany dla dzieci. 12.00 „Paulinka” jedzie do sowchozu. 12.30 Koncert. 13.00 Uniwersytet ludowy. 14.30 Przegląd międzynarodowy. 14.50 Kraj ojczysty. 15.00 Republikańska TV szkoła mechanizacji wsi. 15.30 Spektakl TV. 16.05 Kronika półwiecza. Rok 1959. 16.50 W świecie zwierząt. 17.50 W eterze „Młodość”. 18.45 Czas. 19.20 Koncert estradowy. 19.55 Film fab. 21.00 Wieczór F. Lehara.

НІДЗІЛА, 15 ЛІСТОПАДА

8.00 Kiosk muzyczny. 8.30 Dla uczniów. 9.30 Dla dzieci. 10.00 Rembrandt. 10.30 U źródeł czynów. 11.00 Arcydzieło. 11.55 Białe i czarne. 12.25 Dla uczniów. 13.30 Dla żołnierzy. 13.50 Spotkania muzyczne. 14.20 Wiesz przed XXIV zjazdem partii. 15.05 Klub filmowy. 16.00 Nowiny. 16.05 Poszukiwania. 16.45 Zaproszenie na koncert. 18.00 Czas. 18.30 Film fab. 20.00 Władcy bez masek. 20.30 Koncert.

Наш Каляндар

МІХАСЬ ВАСІЛЁК



Споўнілася 65 год з дня нараджэння вядомага беларускага паэта Міхася Васілька. Нарадзіўся ён 14.XI.1905 г. у вёсцы Ваброўка на Гродзеншчыне. «Шчыры голас Васілька, — успамінае Піліп Пестрак, — гучаў у заходнебеларускай паэзіі, пачынаючы ад 1925 года... Васілька ведаў, чытаў і любіў народ. Яго вершы дэкламаваліся са сцэны вясковых гурткоў самадзейнасці. Яны клікалі народ да барацьбы за вызваленне.

Міхась Васілёк — першы паэт былой Заходняй Беларусі, які непасрэдна выказаў думкі і пачуцці прыгнечанага народа... Талент Міхася Васілька вырастаў на ўздыме рэвалюцыйнай хвалі перыяду 1925—1929 гадоў...

У верасні 1939 года Міхась Васілёк у шынялі салдата польскай арміі трапіў у фашысцкі канцлагер. Уцёкшы з палону паэт змагаўся з фашыстамі ў партызанскіх атрадах на Гродзеншчыне.

Памёр М. Васілёк 5 верасня 1960 г. Паэт добра вядомы на Беларусі і за мяжой. Яго вершы, друкаваныя ў сатырычна-гумарыстычным часопісе «Маланка», часта ўспамінаюць былыя грамадаўцы. Сёння прыгадаем адзін з іх. Напісаны ён у 1926 годзе, а хочацца яго прапанаваць нашым гурткам мастацкай самадзейнасці, якія намагаюцца на недахоп сучаснага рэпертуару.

◆ ГАРЭЛКА ◆

Эх, гарэліца мая,
Што ты вычайпляеш,
Ты над намі, мужыкамі,
Літасці не маеш.

У Зыдора серадой
Талаку спраўлялі.
Напіліся, ой-ей-ей!
Моцна загулялі.

Янка лысы праз парог
Ракам перабраўся,
Праз яго-та, дамі-бог,
Увесь садом падняўся.

Цімах кажа, што ён так
Дапаўзе да хаты;
А Яўхім пярэчыць: «Не,
Брэшаш, трыбухач ты!»

Той за слова «трыбухач»
Бац Яўхіму ў зубы,
Піднялася «талака»,
Чуб схавіўся з чубам.

Эх, гарэліца мая,
Што ты вычайпляеш,
Ты над намі, мужыкамі,
Літасці не маеш.

У Сымона дзе-ні-дзе —
Я скажу вам шчыра —
Засталося ў барадзе
Валасін з чатыры.

А Зыдору ў бойцы той
(Тут, брат, не да смеху),
Бач, па твары нібы хто
З бараной праехаў.

Казюку нечы кулак
Ёмка ўгрэў на носе,
Заспяваў мой небарак:
«Досі, хлопцы, досі»...

Эх, гарэліца мая,
Што ты вычайпляеш,
Ты над намі, мужыкамі,
Літасці не маеш.

У Сухінічах быў я даўно — хіба з пяць гадоў таму назад. Гутарыў тады з моладдзю Сухінічаў аб іх планах пабудовы ў вёсцы святліцы. Маладыя жыхары Сухініч паказалі мне месца, дзе мае стаць святліца; ляжала там тады купа камення, прывезенага сялянамі грамадскім чынам на фундамент пад святліцу.

Паўторна наведаў я Сухінічы некалькі тыдняў таму назад. На пляцу, дзе мела стаяць святліца, не было ўжо прывезенага сюды калісці камення і не было таксама, рэч зразумелая, святліцы. Пра святліцу ніхто не ўспамінаў, пакуль не пачаў я сам пра яе распываць.

У Сухінічах ёсць затое клуб «Руху». Цесната тут страшэнная. Гэта проста маленькае памяшканне, нанятае ў мясцовага гаспадара, у якім размясціўся кіёск «Руху», тэлевізар, ды пасярэдзіне некалькі столікаў і крэслаў. Народ прыходзіць сюды перш за ўсё купіць папяросы, ды паглядзець тэлевізар. Ёсць у клубе нават і кава, але ніхто яе не п'е — куды тут у такой цеснаце! Увесь вечар народ стаіць стаўбом і ўтлядаецца ў тэлевізар, бо няма дзе нават сесці.

У такі вечар быў я ў сухініцкім клубе. Кіраўнічка клуба выключыла тэлевізар, папрасіла, каб была цішыня і дала мне слова. Расказваю аб нашых «ніваўскіх», ды беластоцкіх справах, прашу людзей да дыскусіі.

Людзі расказваюць перш за ўсё аб сваім аматарскім гуртку. Гуртком, сапраўды, можна ў Сухінічах пахваліцца. Існуе ён тут ужо звыш дзесяці гадоў.

Встречи в «Нивах»

РАЗМОВЫ Ў ЦЕСНЫМ КЛУБЕ

Моладзь змяняецца, адыходзяць адны, прыходзяць другія, а гурток дзейнічае надалей. Здабытае розныя ўзнагароды на конкурсах і аглядах, выступае ў сваёй вёсцы, у ваколіцы і нават у суседніх паветах. Бяда толькі воль у чым: у Сухінічах няма дзе гуртку выступаць, няма дзе нават праводзіць рэпетыцыі. Праўда, ёсць яшчэ школьная зала, але не заўсёды можна ёю карыстацца — усё залежыць тут ад волі настаўнікаў.

— А святліца? — пытаю, — чаму не пабудавалася ў вёсцы святліца?

Прысутныя не вельмі ўжо і помняць, як гэта кончылася. Справа гэтай пабудовы цягнулася каля 10 гадоў. У канцы высветлілася, што будаваць святліцы нельга, бо пляц пад будову не мае адпаведных размераў.

Справа святліцы аднак у Сухінічах — не найважнейшая. Важнейшая ад яе з'яўляецца справа пабудовы школы. У Сухінічах школа надта старая і малая, як на патрэбы тутэйшай дзетвары. Сяляне злуюцца:

— Чаму, скажыце, пабудавана школа ў Сакалдзе, у Лазнях і ў іншых вёсках,

дзе мала было дзяцей, а цяпер іх зусім няма і трэба закрываць гэтыя школы? А ў нас столькі дзяцей з нашай і навакольных вёсак, што трэба наймаць 4 школьныя залы ў гаспадароў. Чаму гэта так?

— Мабыць, — адказваю я, — яны больш ад вас стараліся, каб школа была пабудавана.

— Стараліся? — злуюцца прысутныя. — А што тут старацца! Ці ўлады самі не ведаюць, што нам школа патрэбная, што ў нас многа дзяцей і няма дзе вучыцца? Ці яны гэтага не бачаць?

Потым размова перайшла на тэму старадаўняй студыі, размешчанай за вёскаю, пабудаванай у старыя часы, яшчэ тады, калі ў Сухінічах была ўсяго адна студыя — менавіта гэтая за вёскаю. Студыя абшырная, вадаёмкая і, раскапаўшы яе, можна зрабіць тут супрацьпажарніцкі вадаём. Прысутныя злуюцца, што ніхто дагэтуль не зрабіў гэтага.

Сяляне ў Сухінічах лічаць, што ўлады павінны ведаць аб усім, што трэба, і самі справядліва дзяліць паміж паасобнымі вёскамі сродкі. Згода, было б вельмі добра, каб было аж так добра. Але пакуль што — улады складаюцца са звычайных людзей, якія не ўсё могуць, якія часам прапускаюць розныя недагляды і памылкі. І таму хацеў бы на заканчэнне пажадаць маім субсяседнікам з Сухініч больш энергіі ў абароне сваіх спраў і больш уласнай ініцыятывы ў справах сваёй вёскі.

У. Паўлючук



ЗАПІСКІ З ПАДАРОЖЖА



Цёплы асенні дзень на балгарскім узбярэжжы Чорнага мора. Натопі голлага народу, як штодзень, выліўся на пляж. Кіламетрамі цягнецца гэты мурашнік чалавечых цел, купаючыхся ў сонцы, пяску і вадзе. Людзі розных краін, нацыі і мовы.

Іду краем вады ўздоўж берага. Нейкія дзівакі распалілі на беразе вогнішча і смажаць у ім малюскі, якіх мора мноства выкідае тут на бераг. Падыходжу. Частуюць мяне гэтымі свабоднымі марскімі «жабамі». Каштую. Чаго ж — зусім нядарэжныя. Нашыя жабы, мабыць, не горшыя, толькі што нікому ў нас нават думка не прыходзіць, што можна іх смажыць і есці.

На пляж выбег малады вожык. Закрыўшыся на пяску і пачаў ізноў бегчы ў каменне. Падбег я, ды паспрабаваў злавіць гэтага калючага зверу ў рукі.

— Кінце яго, — сказаў нейкі балгарын, — вожыкаў тут нельга мучыць. Вожыкі — гэта першыя сторажы ўзбярэжжа. Ад іх усё пачалося.

І сапраўды, пачалося тут усё ад вожыкаў. Гадоў дваццаць таму назад была тут дзікая, непраходная пушча, у якой поўна было змеяў. Балгары рашылі загаспадарыць узбярэжжа — пабудавалі дарогі, гасцініцы, курорты, абсталявалі камбінаты, магазіны розных паслуг, гульні. Словам — стварыць турыстычны цэнтр. Трэба было пачаць ад знішчэння ядавітых змеяў, якія пагражалі чалавечаму жыццю. Як вядома, адзіным зверам, які не баіцца змяінага яду, з'яўляецца вожык. Адкуль узяць аднак столькі вожыкаў? Балгары звярнуліся ў гэтай справе да Албаніі. Албанцы выслалі ў Балгарыю цэлыя транс-

парты гэтых калючых звяроў. Жывуць яны сёння ў зарасніках балгарскага ўзбярэжжа, выходзячы час ад часу на пляж.

Змеі былі знішчаны, а затым пачалася з вялікім размахам і тонкім густам забудова ўзбярэжжа. Сёння бераг Чорнага мора ў ваколіцах горада Варны — гэта адзін вялікі курорт. Усюды люксусныя гасцініцы, рэстараны, магазіны, поўныя сувеніраў. Мяне аднак цікавіць іншае.

Вось мясцовасць Залатыя Пяскі — адзін з галоўных цэнтраў балгарскай турыстыкі. Хоціць выйсці за бліскучым шклом і сталлю супер-сучасныя забудаванні, туды дзе дрэмле стары прыморскі лес, каб знайсціся ў дзіўнай казанчай краіне. У прыморскім лесе, сярод старых дрэў, горных скал і струменяў вады балгары размясцілі цэлы шэраг рэстаранаў, хітра стылізаваных паводле розных народных стыляў. Ёсць тут «Індзейская вёска» — копія сапраўднай індзейскай вёскі, зробленая спецыяльна для турыстаў, пры чым столькі размешчаны тут нават высока ў галінах дрэў, а паслуга рэстарана падае туды гасцям чай ды марожанае. Ёсць «Каракачанская вёска» — такая ж копія саламяных шалашоў пастушага племені каракачэнцаў, у якіх турысты спажываюць ласункі каракачанскай кухні. Ёсць «Цыганскі табар», дзе гасцей прымаюць на цыганскіх вазах. Могуць яны тут усю ноч, папіваючы ракію, аглядаць прыгожую праграму цыганскіх тандаў і песень. Ёсць шэраг іншых рэстаранаў, стылізаваных пад фальклор розных народаў і прафесіянальных груп, пад старыя балгарскія карчмы, старыя вадзяныя млыны, у якіх страшыць, карсарскія караблі і г.д.

Вяршыня дасціпнасці балгараў у прыцягванні турыстаў з'яўляецца аднак рэстаран «Кашарата». Кашарата — па-балгарску азначае ні менш ні больш, толькі «аўчарня». І сапраўды, пасярэдзіне рэстарана агаража, а ў ёй чарада звычайных, голасна бляючых авечак-чабаноў. Побач брэша сабака, кукарэкае недзе пень, на пахіленым плоце паразешаны гліняныя гладушкі, сцены рэстарана ўпрыгожаны вян-

камі звычайнай цыбулі. Ля авечак «пастух», прыбраны па-народнаму, іграе сумна на жалейцы, натоўп турыстаў фатаграфуе яго з усіх бакоў. Побач маленькія загарадзі, якраз такія, якімі ў хлявах адгароджваюць свіней ад авечак, у загарадзях, пры століках людзі п'юць чай і гарэлку, размаўляючы на нямецкай, англійскай і іншых еўрапейскіх мовах. Смешна тут і прымітыўна, а людзей прыцягвае гэтая штучная прымітыўнасць — тых людзей, якія змудзіліся ўжо гарадской камфартэльнасцю.

На пляж «Кашараты» вялікая печ, такая, у якой у нас на вёсцы пякуць хлеб. У печы гарыць агонь і варацца ў гаршчках стравы. Як вядома, і ў нас калісці варыліся ў такіх печах стравы, але звычай гэты паступова закінулі, бо страва надта смярдзела дымам. Госці «Кашараты» плацяць параўнальна вялікія грошы, каб паспрабаваць гэтай пахучай дымам стравы з балгарскай народнай печы. Кожны з гасцей можа падыйсці да чарады авечак, выбраць сабе аднаго з чабаноў і загадаць, каб звярнулі яго ў гэтай вялікай хлебнай печы. Паслуга рэстарана мігам рэжа чабана, здзірае з яго скуру і варыць. Госці — рэч зразумелая — плацяць за авечку, варэнне і ўсе іншыя прыемнасці.

Наведваючы «Кашарату», увайшоў я аднойчы ў праход, у які ўваходзіць гасцям забаронена. І што ўбачыў? За заслонай штучна прымітыўных сцен працуе супер-сучасная кухня, дзе ўсё варыцца, жарыцца і копціцца на рознага роду сучасных кухонных прыборах. Але гэтага кухоннага камфорту гасцям не паказваюць. Паказваюць штучную прымітыўнасць і народнасць, у якой хочучы яны пабываць.

Міжволі падумаў я пра некаторыя нашы прымітыўныя, устарэлыя вёсачкі, якія пара было б замяніць на рэстараны для прагнучых прымітыўізму турыстаў — дзеля таго, каб іх жыхары маглі перайсці на больш канфартабельны, сучасны спосаб жыцця.

УЛ. ПАЎЛЮЧУК

«Ніва»
№ 46 (768)

15 лістапада 1970 г.
3 стар.

ШТО Р ЧУВАЦЬ?

ПРА КЛЯШЧЭЛЕЎСКАГА САКРАТАРА

Сакратаром прэзідыума ГРН у Кляшчэлях (Гайнаўскі пав.) з'яўляецца Люба Базылюк. Гэта прыгожая і энергічная дзяўчына. Яе бацькі жывуць у вёсцы Малінікі ў Бельскім павеце, а яна пасля заканчэння вучобы ў сельскагаспадарчым тэхнікуме нейкі час працавала ў ППР-ы ў Ольштынскім ваяводстве. Хацелася ёй аднак жыць і працаваць бліжэй родных мясцін, сярод сваіх людзей. Дык калі здарылася нагода, Люба Базылюк адразу яе выкарыстала. У Кляшчэлях працуе яна ўжо два з палавінай гады. Свабодны час ад скаржывых абавязкаў выкарыстоўвае яна на грамадскую дзейнасць і далейшую вучобу. Спярша была старшынёй кляшчэлеўскага гуртка Саюза вясковай моладзі. Калі аднак пачала завочна вучыцца ў Люблінскай вышэйшай сельскагаспадарчай школе, не хапіла ёй часу, каб кіраваць грамадскай дзейнасцю моладзі ў Кляшчэлях. Таму яна адмовілася ад абавязкаў старшыні і засталася толькі членам праўлення гэтага гуртка. У кастрычніку г.г. Люба Базылюк пачала другі курс завочнай навукі. Штомесяц аж на 3 дні вымушана яна ездзіць у далёкі Люблін.

ПРА ПРЭМІІ ДЛЯ АШЧАДНЫХ

Сярод рознага роду ашчадных кніжак Усеагульнай ашчаднай касы (ПКО) ёсць кніжкі, уласнікі якіх прымаюць удзел у розыгрышы грашовых прэмій. На кожную тысячу такіх ашчадных кніжак кожны квартал разыгрываецца аж 15 грашовых прэмій, а ў тым ліку: адна прэмія ў вышыні 200 працэнтаў ашчаднасцей, запісаных у кніжцы, дзве прэміі ў вышыні 100 прац. ашчаднасцей і дванаццаць прэмій па 50 прац. ашчаднасцей. Дагэтуль на тэрыторыі Беластоцкага ваяводства было выйграно ўжо звыш 24 тысяч прэмій. У час апошняга розыгрышу аж 76 уласнікаў такіх ашчадных кніжак з Беластоцкага ваяводства атрымалі прэміі ў вышыні 200 працэнтаў сваіх ашчаднасцей. ПРА ВУДУЧЫНЮ САКОЛШЧЫНЫ

У гадах 1971 — 1975 на новыя капіталаўкладанні ў Сакольскім павеце ўлады адводзіць аж 123 мільёны зл. Гэтыя грошы прызначаны на пабудову жылых дамоў для сельскагаспадарчых спецыялістаў, на пабудову глыбокіх, механізаваных калодзежаў і гідрафорнаў, на пабудову ветэрынарных лячэбніц, на меліярацыю сенажацей і іх загаспадаранне, на электрыфікацыю. На працягу гэтай пяцігодкі ў павеце кожны год будуча будаваліся па 700—1000 новых будынкаў. У сувязі з гэтым пастаўка будаўляных матэрыялаў павялічылася на 50 працэнтаў. Гэтыя мерапрыемствы змяняць на лепшае аблічча сельскагаспадарчай Сакольшчыны.

ПРА ЗЯЛЁНАЕ БАГАЦЦЕ

У гаспадары, якія жывуць у Дуброўскім павеце, знаходзяцца амаль 22 тысячы гектараў зялёных угоддзяў. Трэцяя іх частка ўжо поўнаасцю змяляравана і загаспадаравана. Асабліва прыгожую сенажаць маюць гаспадары з наваколя Ружанага Стоку, Новага Двара і Дубасна. Паводле ацэнкі сельскагаспадарчага аддзела прэзідыума ПРН у Дуброве, сям'я ў гэтым раёне накілі сёлета з двух пакосаў па 100—120 цэнтнераў сена з кожнага гектара. Легам і восенню г.г. дуброўскія меліяранты працавалі ў даліне ракі Бжазоўка, дзе знаходзіцца амаль 2400 гектараў сенажацей, якія належыць гаспадарам з Сухаволі, Хадароўкі, Вулькі, Сухадальні і з іншых навакольных вёсак. Зялёнае багацце Дуброўшчыны садейнічае развіццю жывёлагадоўлі.

М. Нурэцкі

ДАРОЖНЫ ЧЫН

ГРН у Гуранах не мае аўтобуса на спалучэнні з павятовым цэнтрам. Каб даехаць да Саколка з Гуран, Грыбоўшчыны, Лішчаной і Нетупы, трэба дабрацца да Крынак або Шудзялава, а гэта даволі далёка — 8—12 км. І таму сям'яне хочуць адрамантаваць дарогу, каб мог даходзіць туды аўтобус ПКС-у. У другой палове кастрычніка грамадскі дзеяч вёскі Гураны Рыгор Турчыч арганізаваў двухднёвы дарожны чын жыхароў сваёй вёскі, у якім прыняло ўдзел па 30 чалавек і па тры трактары з гуранскага сельгасгуртка. За прыкладам Гуран пашла Свідзілаўка, Грыбоўшчына і Новае Востраў. Грамадскай працы зроблена шмат работ на дарозе паміж Новым Востравам і Гуранамі.

«Ніва» 15 лістапада 1970 г.
№ 46 (768) 4 стар.

ПАВАЖАННЫЯ МАЛАДЫЯ ЧЫТАЧЫ!

Рэдакцыя атрымлівае ад вас шмат ліст. Вы пытаеце і пішаце ў іх аб розных справах. Некаторыя, а ўласна кажучы, адну дзялянку спраў, вырашае вельмі папулярная рубрыка «Сардэчныя тайны».

Паколькі ёсць пытанні, а нават выказванні ў вашых пісьмах, якія выходзяць па-за межы сардэчных тайнаў, рэдакцыя паставіла прысвяціць гэтым усім іншым справам спецыяльны куточак. Яго агульнае названне «Маладзёжны форум».

Будзем тут змяшчаць вашыя выказванні і пытанні, якія датычаць спраў вашай арганізацыі, жыцця ў калектыве, вашых адносін і ўяўленняў адносна будучыні, праблемаў маралі і паводзін; будзем арганізаваць калектывную дапамогу патрабуючым. Адным словам, тэ-

Пачатак на стар. 1

ГАНДАЛЬ І КУЛЬТУРА

аднак зняможна нашага працаўніка нейкая хвароба, дык мы за яго і лекару плоцім і палавіну цаны за лякарства вяртаем.

Бытавыя здабыткі працаўнікоў прадпрыемства «Рух» пані Ванда падкрэслівае асабліва. Яна ж актывіст прафсаюзнага руху, старшыня прафсаюзнай рады аддзела.

Газетамі і кніжкамі кіёскі «Рух» гандлявалі заўсёды. Гэта «Рух» і пошта неслі ў найбольш далёкія куткі ваяводства навінкі з цэлага свету і набліжалі да сялян заваяванні сучаснай цывілізацыі. Надзя Верамюк з гайнаўскага аддзела гаворыць мне, што толькі на працягу I-га паўгоддзя г.г. у Гайнаўскім павеце прадалі яны звыш 860 тысяч розных газет. На Гайнаўшчыне, як і ў іншых мясцовасцях найбольш папулярнай з'яўляецца жаночая газета «Пышляцка». Але кіёскі і клубы «Руху» ў Гайнаўцы і ў пасёлках Гайнаўскага павета прадаюць таксама «Культуру», «Жыццё літэратуры», «Кантрасты», «Пішэкруй», «Ніву» і многа іншых штодзённых газет і часопісаў. А сярод замежнага друку — перш за ўсё савецкага — асабліва папулярнасцю на Гайнаўшчыне карыстаюцца: «Спутнік», «Огонёк», «Советский Союз», «Беларусь», «Работница і Сялянка», «Вожык», «Мурзилка», «Весёлые картин-



Людзкая выдавецкая спудзельня наладзіла цікавую выставку ў вёсцы Рудка. Дзеці глядзяць новыя кніжкі гэтага выдавецтва. ЛВС паставіла аглядуецца клубам «Рух» у Рудцы.
Фота: Станіслаў Пасіцкі



ЗА ВАШУ І НАШУ СВАБОДУ

Аўтар кнігі*) — грузін па паходжанню — у кароткім уступным слове ўспамінае сваю пабыўку ў Польшчы ў 1963 годзе. Прыехаў ён у нашу краіну па запрашэнню Вацлава Клімашэўскага, былога камісара польскага партызанскага атрада імя Т. Касцюшкі. Атрад гэты змагаўся з гітлераўскімі акупантамі ў саставе Пінскай партызанскай брыгады, якую кіраваў Іван Шубітыдзе. Гэты вялікі прыяцель польскага народа за барацьбу з гітлераўскімі захопнікамі на польскай зямлі, а таксама за ўсеагульную дапамогу польскім партызанам, што змагаліся ў Беларусі, узнагароджаны польскім урадам Крыжам Грэнвальда. Аўтар кнігі піша, што яго пабыўка на гасцінай польскай зямлі і сардэчныя сустрэчы з сябрамі на з'ездзе былых польскіх партызан з атрада імя Т. Касцюшкі ў Зялёнай Гурцы падаралі яму думку напісання кнігі аб сумеснай барацьбе польскіх і беларускіх партызан з гітлераўскімі захопнікамі.

У першай частцы кнігі аўтар апісвае партызанскую барацьбу на польскай



матыка нашага «Маладзёжнага форуму» будзе залежаць ад вас, ад вашых пісем, якія просім прысылаць на адрас нашай рэдакцыі. Інфармуем адначасова, што чакаем лістаў не толькі школьнай моладзі, але ўсяе моладзі з вёскі і з горада, а пісаць можаце на беларускай або на польскай мовах.

Сёння друкуем пісьмо — просьбу Марыі Сідарук з Трычэўкі, якое, думаем, не астанеца без водгуку. У наступным «Форуме» апублікуем пісьмо вучаніцы сярэдняй школы, якая з прычыны дрэнных вынікаў у навучы хача адабраць сабе жыллё.

«Народная асвета» і «Бярозка». Падобнае запатрабаванне на штодзёны і перыядычны друк наглядаецца і ў Бельскім і ў Сяміціцкім паветах. Гэтае запатрабаванне цешыць і абнадзейвае, бо... «скажы, што чытаеш, а скажы, які твой культурны ўзровень».

А гэта ж яшчэ не ўсё. Амаль кожны клуб «Руху» мае тэлевізар, гэта там наладжваюцца сустрэчы з пісьменнікамі, у клубы — нават вясковыя — прыязджаюць акцёры, спевакі і журналісты.

Вось за гэта перш за ўсё вялікае дзякуй прадпрыемству «Рух» і шчырыя пажаданні, каб у наступным 20-цігоддзі яго развіццё было яшчэ болей буйнае.

В. Рудчык



Вясковы клуб «Руху» ў Грабаўцы (Бельскі павет), гаспадаром якога з'яўляецца Павел Хвайчэўскі.

Фота — Ян Шалкоўскі

Вельмі лічым на ваш удзел у рэдагаванні вашага «Форума».

Рэдакцыя

* * *

ДАРАГАЯ РЭДАКЦЫЯ!

З'яўляюся вучаніцай сярэдняй школы, мне 16 год. Дайно я марыла аб тым, каб мець сяброў. На жаль, дагэтуль не магу іх знайсці. А так хацелася б мець кагосьці блізкага, кагосьці, з кім магла б падыскаутаваць на тэмы, звязаныя з сённяшняй моладдзю, а таксама пра многія іншыя справы. Вельмі вас прошу, каб мой адрас быў надрукаваны ў «Ніве». Можна сярод незнаёмых мне дагэтуль маладых людзей знайсці хто-небудзь, хто захаце са мной перапісвацца.

Марія Сідарчук

Трычэўка 40

пос. Богданкі

пов. біелостокі

ПІШАЦА НОВАЯ КНІЖКА АБ БЕЛАСТОЧЧЫНЕ

Новы культурна-асветны сезон прынёс і новыя аўтарскія сустрэчы на Беластоцчине. У месяцы кастрычніку 13 аўтарскіх сустрэч правяла на Беластоцчине вяршаўская пісьменніца Марыя Шулецкая — аўтар кніжак на вясковыя тэмы. Яе апошняя кніжка «Патопапаная зямля» (Ziemia deptana) узбудзіла на Беластоцчине вялікае зацікаўленне. Па сваёй тэматыцы звязана гэтая кніжка з Беластоцчынай, дакладней, з былым Бельскім паветам і трагічнай гісторыяй вёскі Райск у цяперашнім Бельскім павеце.

Марыя Шулецкая спатыкаецца частцей і найахвотней іменна з вясковымі слухачамі ў клубах «Руху», «Рольніка» і ў школах. Цікавым і жывым было адно з кастрычніцкіх спатканняў аўтара з вучнямі і жыхарамі Белаежы ў Ясным тэхнікуме ў Белаежы. Было многа пытанняў. Людзі наракалі, што не маглі ўжо нідзе купіць «Патопапаную зямлю». Фактычна, ані ў Бельскай, ані ў гайнаўскай кнігарнях гэтай кніжкі ўжо ў продажы няма, а яе папулярнасць усё ўзрастае і ўсё больш асоб хацела пазнаёміцца з кніжкай. Выдаецца, вынаваты тут і тыраж кніжкі, якім яна выйшла — 8000 экзэмпляраў. Ненасычаныя запатрабаванні дыктуюць патрэбу другога выдання. Гэтую сваю праблему кіруем у адрас Люблінскага выдавецтва, якое спамянутую кніжку выдала.

Аўтар на сваіх сустрэчах часта сустракаецца з пытаннем пра далейшы лёс Васі, галоўнага героя «Патопапанай зямлі». Паведамаем, што лёс гэты будзе вядомы ў другой частцы, якую аўтар назвала «Палынь пры дарозе» (Piolun przy drodze). М. Шулецкая ўжо працуе над сваёй новай кніжкай і мае намер закончыць яе праз год. Аўтар пры гэтым выражае сваю ўдзячнасць усім сваім сябрам і знаёмым на Беластоцчине, якія рознымі спосабамі дапамагаюць ёй у зборы матэрыялаў для новай кніжкі. Месцам дзеяння яе будзе Белаежская пушча і ваколіцы.

Зацікаўленых кніжкай М. Шулецкай «Патопапаная зямля» адсылаем у Люблінскае выдавецтва ў Любліне, якое як нам вядома, затрымала нейкі запас гэтай кніжкі ў сябе і на жаданне можа высласць.

(вл)

Тэрыторыя, што знаходзіцца паміж чыгуначнымі шляхамі Брэст—Гомель і Ковель — Сарны складала партызанскі край, у якім дывізія пад камандаваннем Шубітыдзе ліквідавала ўсе гітлераўскія гарнізоны.

У другой частцы кнігі аўтар апісвае партызанскую барацьбу з гітлераўцамі ў ваколіцы Пінска і дапамогу, якую аказвала партызанам польскае мясцовае насельніцтва. Шубітыдзе прыводзіць шмат прозвішчаў мясцовых палякаў, якія прыходзілі з ахвярай дапамогай партызанам. Не далі вынікаў спробы гітлераўцаў пасварыць беларусаў з палякамі. Паследстванне акупантаў польскае насельніцтва ішло ў ляс і ўлівалася ў партызанскія атрады.

Шубітыдзе падрабязна прадстаўляе сітуацыю, у якой быў створаны польскі партызанскі атрад імя Т. Касцюшкі.

Аўтар кнігі сцвярджае, што ён двойчы абавязаны палякам за выратаванне жыцця. Першы раз — калі апынуўся на польскай зямлі пасля ўцёку з транспарту ў Германію, і другі раз, — калі з невялікім партызанскім атрадам быў асочаны гітлераўцамі ў ваколіцы Пінска. Партызанам прыйшоў з дапамогай польскі атрад пад камандаваннем Уладзіслава Мельчарыка.

У апошняй, трэцяй частцы кнігі Шубітыдзе апісвае цяжкія баі беларускіх і польскіх партызан з акупантамі у перыяд набліжэння фронту, дапамогу, з якой прыходзіла партызанам Савецкая

В.БЕРАЖКОЎ З ДЫПЛАМАТЫЧНАЙ ГІСТОРЫІ ДРУГОЙ СУСВЕТНАЙ ВАЙНЫ

ТЭГЕРАНСКАЯ

СУСТРЭЧА

Восенню 1943 года ў ходзе вайны супраць гітлераўскай Германіі намеріўся яўны паварот у карысць саюзнікаў. Таму ўжо не толькі ваенныя, але і палітычныя меркаванні дыктавалі неабходнасць сустрэчы трох лідэраў антыгітлераўскай кааліцыі. Трэба было абмеркаваць і ўзгодніць далейшыя сумесныя дзеянні для паскарэння перамогі над агучным ворагам, абмяняцца думкамі наконт пасляваеннага ўпарадкавання.

Перапіска паміж Сталіным, Рузвельтам і Чэрчылем аб маючай адбыцца іх сустрэчы вялася на працягу доўгага часу. Увогуле ўсе былі за такую сустрэчу. Аднак сур'ёзныя цяжкасці мелі пытанне аб тым, дзе яна павінна адбыцца. Сталін лічыў за лепшае правесці канферэнцыю бліжэй да савецкай тэрыторыі. Ён тлумачыў, што актыўныя ваенныя аперацыі на савецка-германскім фронце не дазваляюць яму як Вярхоўнаму Галоўнакамандуючаму надоўга адлучацца з Масквы. Гэта быў, вядома, важкі аргумент.

Рузвельт, у сваю чаргу, спасылаўся на амерыканскую канстытуцыю, якая не дазваляла яму як прэзідэнту на доўгі час адлучацца і з Вашынгтона. Хутчэй за ўсё тут, аднак, адыгрывалі ролю меркаванні прэстыжу. Затое Чэрчыль, які да гэтага пабываў ужо ў Маскве, выказаў гатоўнасць сустрэцца ў любым месцы.

Урэшце месцам сустрэчы быў выбран Тэгеран. Вадаў цяжка было знайсці месца, якое больш падыходзіла б для перагавораў трох лідэраў ваеннага часу, чым рэзідэнцыя савецкага пасольства ў іранскай сталіцы. Тут нішто не магло перашкодзіць рабоце, сюды не даносіліся шум усходняга горада. Вялікую тэрыторыю акружае высокая каменная сцяна. Сярод зеляніны парку раскідана некалькі будынкаў са светлай цэглы, у якіх размясцілася савецкая дэлегацыя. Галоўны асабняк, дзе звычайна знаходзілася канцэлярыя пасольства, быў прыстасаваны пад рэзідэнцыю прэзідэнта ЗША Рузвельта.

Прапанова аб тым, каб амерыканскі прэзідэнт спыніўся на час канферэнцыі ў савецкім пасольстве, загадзя абмяркоўвалася ўдзельнікамі тэгеранскай сустрэчы. У канчатковым выніку пытанне вырашылі, зыходзячы з меркаванняў бяспекі.

(Працяг на стар. 6)

франтавая армія, а таксама радасныя хвіліны вызвалення і ўключэння партызан у рэгулярныя вайсковыя адзінкі.

Польскі партызанскі атрад імя Т. Касцюшкі пераправіўся на самалётах за Буг. Неўзабаве вырас ён у брыгаду і грамій ворага на айчынную зямлі.

У заключэнні сваёй кнігі Шубітыдзе піша: «Заклік «За вашу і нашу свабоду!» поўнаасцю ажыццявіўся, свабоду мы здабылі. Сумесна пралітая кроў на савецкай зямлі не прападала дарма. Вырасла магутная дэмакратычная Польшча. Наша дружба яшчэ больш умацавалася і акрэпла».

Кніга Івана Шубітыдзе «Палескія баі» — гэта сапраўдная ваенная хроніка, гісторыя братняга супрацоўніцтва савецкіх партызан, гісторыя ахвярнага супольнага барацьбы з гітлераўскімі захопнікамі. Кніга напісана з вялікай сімпатыяй да палякаў, яна быццам бы прысвечана польскаму чытачу. Для прозвішчаў многіх гераічных партызан аўтар падкрэслівае іх польскае паходжанне.

Вельмі добра, што «Палескія баі» ў перакладзе на польскую мову рыхтуюцца да друку выдавецтвам «Кніга і Веды» ў Варшаве.

ВІКТАР ШВЕД

Іван Шубітыдзе «Палескія баі». Літаратурны запіс Рыгора Няхая. Выдавецтва «Беларусь», Мінск 1969.

18.X.70.г

Мілейчыцкі аддзел БГКТ арганізаваў калектыўную паездку членаў прэзідыума і членаў ГП БГКТ у вёскі з мэтай арганізавання новых гурткоў БГКТ у раёне Грабаркі — станцыі Сямляччы, у раёне, які дагэтуль не быў ахоплены дзейнасцю таварыства. І так, член ГП Янка Вішанка паехаў у вёску Навасёлкі, член ГП Сяргей Крэйза — у вёску Сычы, член ГП Анатоль Мартыновіч — у вёску Грабарку, член прэзідыума праўлення аддзела Міхась Вішанка — у вёску Шаршэні, а старшыня рэвізійнай камісіі праўлення аддзела Язэп Мартынюк — у вёску Баратынец-Рускі.

У выніку праведзеных сходаў і гутарак з жыхарамі гэтых вёсак арганізаваны два гурткі БГКТ у вёсках Навасёлкі і Сычы, а ў вёсках Грабарка, Шаршэні і Баратынец-Рускі падрыхтаваны сходы сялян на 25.X.70 г.

У вёсцы Навасёлкі арганізаваны гурток БГКТ, у які ўступіла 11 членаў (пераважна моладзь). У праўленне гуртка ўвайшлі: старшыня — Аляксандр Маркевіч, сакратар — Манцюк Люся, касір — Манцюк Мікалай. Моладзь з гэтага гуртка мае вельмі амбітныя мэты. Хочуць арганізаваць клуб маладога гаспадары. Памяшканне ёсць, толькі трэба дабіцца,

Мілейчыцкі аддзел пашырае сваю дзейнасць

каб мілейчыцкі ГС абсталяваў гэты клуб неабходнай мэбляю. Адначасова арганізаваўся драмгурток. Яны хочуць паставіць аднак не толькі п'есу, але і стварыць харавую групу. Гэтым імкненням маладых людзей, якія хочуць узняць у свае рукі справу культурнага жыцця вёскі, павінны дапамагчы дзеянні і прадстаўнікі мясцовых улад, а перш за ўсё праўленне гміннай спудзельні ў Мілейчыцах, якое дагэтуль на тэрыторыі сваёй дзейнасці вядзе толькі адзін клуб маладога гаспадары ў вёсцы Гарнова.

У вёсцы Сычы на арганізацыйны сход гуртка прыйшла моладзь і старэйшыя жыхары вёскі. Дэкларацыі падпісала 12 членаў. Яны выбралі праўленне гуртка: старшыня — Янку Барысюка, сакратаром — Лявоня Каршока, касірам — Вольгу Карнілюк.

Таксама як і ў Навасёлках, моладзь з Сычоў мае амбітныя планы дзейнасці — узняць культурнае жыццё вёскі ў свае рукі. У Сычах моладзь мае лепшыя ўмовы да культурнай дзейнасці, чым у Навасёлках, бо тут ёсць клуб маладога гаспадары, арганізаваны ГС-ам у Баратынцы-Рускім. Гэты клуб арганізаваўся чатыры гады таму назад. Праца яго, а перш за ўсё апыжункі клуба Вольгі Карнілюк, разгортваецца ўсебакова. Гэта сапраўды культурны цэнтр жывяць вёскі. Тут старшыня і моладзь праводзяць вечарыны, гутаркі, тут прачытаць можна цікавыя часопісы, паглядзець тэлевізар, выпіць чорную каву. Клуб гэты свеціць чыстай і мае эстэтычны выгляд, ёсць тут прыгожая мэбля, густоўныя столікі і мяккія крэслы, тэлевізар з вялікім экранам, прыгожа выглядае буфет. Гэта добры прыклад для іншых праўленняў ГС.

СЯРГЕЙ КРЭЙЗА,
член ГП БГКТ



Момент падпісання дэкларацыі аб уступленні ў члены БГКТ у Сычах. Стаіць старшыня гуртка Янка Барысюк, першая справа — апыжунка клуба Вольга Карнілюк.

фота аўтара

Чалавек — свет — палітыка

ТАКСАМА ШКОЛА

Пачатковая школа №3 у Вельска працуе з грамадска-палітычнай кніжкай. Формы гэтай працы там даволі багатыя, выдаліся яны нам цікавымі і таму падаем іх. Можна, за прыкладам вучняў гэтай школы зацікавіцца кніжкай «Чалавек — свет — палітыка» іншых школы.

Школа ўваля пастаянныя выстаўкі кніжкі, якія знаёмляць вучняў з навінкамі ў гэтай галіне. На ўроках грамадзянскага выхавання ў V—VIII класах выхаваўцы раскажваюць пра грамадска-палітычную кніжку і абмяркоўваюць прынамсі адну з іх.

У V—VI класах у мінулай дэкадзе кніжкі «Чалавек—свет—палітыка» быў праведзены конкурс сярод вучняў: хто найбольш і найпільней чытае гэтую кніжку.

Школа таксама арганізуе экскурсію ў павятовую бібліятэку на выстаўкі кніжкі «Чалавек—свет—палітыка».

На ўроках польскай і беларускай моваў вучні часта пішуць справаздачу аб адной з прачытаных грамадска-палітычных кніжак.

(вл)

Ён пяшчотна падкладаў трэскі і сачыў, як язікі полымі лізали іх. Змрок згушчаўся. А разам з гэтым ярчэла святло ад агню.

І Віктар сядзеў нерухома, не зводзячы вачэй з агню. Яны нават на некаторы час забыліся на ежу.

Нарэшце Віктар ускочыў і крыкнуў:

— Навошта ж я тады сырое мяса еў? Ты выкруціўся ад гэтага, а я дарэмна пакутаваў. Не, брат, так нядобра. Ты таксама павінен пакаштаваць.

Ён ухаліў зайца і пачаў соваць яго Мірону ў рот. Пачалася вясялая тузаніна.

— Пачакай! — крыкнуў Мірон засопшыся. — Ты ж цяпер маеш перавагу. Табе гэта нічога не пашкодзіла, а між тым ты можаш пяпер хваліцца, што ўсё перажыў на сваім вяку, нават сырое мяса еў.

— А што ты думаеш? Яно і сапраўды так, — згадзіўся Віктар. — Ну, давай гатаваць вчэр.

Але зараз жа выявілася, што справа зусім не такая простая: не было нажа! А без яго ніяк нельга было даступіцца да зайца.

— Вось дык задача! — засмуціўся Віктар. — Хоць ты яго далкам кідай у агонь.

Ён круціў зайца і так і гэтак, пераламаў яму ногі, але больш нічога, вядома, зрабіць не мог.

— Выходзіць, што зноў трэба зубы ў ход пускаць, — сказаў ён. — Але на гэты раз прыйдзецца ўжо табе.

— Пачакай, — адмахнуўся Мірон, — трэба што-небудзь прыдумаць. Можна, які востры камень знойдзецца? Я пашукаю.

Але было цёмна, і можна было шукаць толькі каля сябе.

— Цяпер і я табе магу лекцыю прачытаць, — важна сказаў Віктар. — Вострага каменя тут не знойдзецца, бо ўсе каменні нанесены сюды ледавікамі і талай вадой з далёкай поўначы. Па дарозе яны або перацерліся ў пясок, або адшліфаваліся ў крутлыя галачкі. Нават больш-менш вялікіх каменяў тут не знойдзецца: яны засталіся далей на поўнач, напрыклад, у Полаччыне.

— Ведаю я гэта, — адказаў Мірон, але ўсё ж поўзаў на каленях і капаўся ў пяску. — Не можа быць, каб аніводнага, нават невялікага каменячыка не было. А калі ён будзе круглы, дык яго можна разбіць на кавалкі.

Віктар аж засаромеўся: яму ў гэты момант зусім не прыйшла на думку такая простая рэч, што камень можна пабіць. Віктар тады і сам узяўся шукаць.

Доўга прыйшлося ім папоўзаць, пакуль знайшлі невялікі гладкі, крыху сплюснуты камень. А калі захацелі пакрышыць, — дык не было чым і аб што!

— Вось табе і на! — сказаў збянтэжаны Мірон. — Трэба, значыцца, шукаць другі.

Але знайсці другі камень не было надзеі. Віктар усміхнуўся:

— Не выкруціўся, брат, — грызі зайца!

— А вось паглядзім! — упарта сказаў Мірон, адшліпіў рэмень і ўзяўся за жалезную спражку. — Гэтая штука выратуе. Асабліва, калі яе яшчэ павастрыць аб камень.

— Вось хітры, чорт! — прамовіў Віктар.

дала той навуковай дыскусіі, якая вялася вакол яе. Аднак з дапамогай трэсак, сучкоў, пальцаў абодвух хлопцаў яна выканала сваю задачу: атрымалася некалькі бясформенных кавалкаў мяса, якія Мірон і закатаў у жар.

— А можа, лепш над агнём? — сказаў Віктар. Я чытаў, што гэтак робяць.

— А я чытаў, што ў попел кладуць, — адказаў Мірон. — Другі раз паспрабуем над агнём. Паспеем яшчэ вывучаць розныя спосабы.

Калі мяса пачало скварыцца і сіпець, пакуты хлопцаў яшчэ больш павялічыліся.

— Цятні, досыць ужо! — крычаў Віктар кожную хвіліну. Нарэшце выцягнулі.

Што за смажаніна выйшла, які смак мяса, — невядома, бо з'едзена яна была ў адзін міг. І толькі пасля гэтага пайшлі розныя заўвагі:

— А здаецца, мы яго не датрымалі.

— Шкада, што солі няма. Была б зусім іншая рэч.

— Эх, каб хоць малюсенькую лустачку хлеба!

Затое тыя кавалкі мяса, што засталіся на заўтра, былі дасмажаны добра. Палажылі іх на трэсках пад дрэвам і пачалі рыхтавацца да сну. Настрой хлопцаў быў ужо зусім іншым.

— Закурыць бы цяпер, — сказаў Віктар і пайшоў шукаць сваю махорку. Але ў цемры не знайшоў. Узяў тады галіну з агнём — і ўбачыў, што ўся махорка параскіданая і патаптаная.

— Гэта ты зрабіў?! — крыкнуў ён на Мірона.

— Навошта яна мне здалася? — паціснуў плячыма Мірон.

— Мусіць, і твая праца тут ёсць. Памятаеш, як мы тады дужаліся...

Пачаў быў Віктар збіраць драбінкі, потым раззлаваўся і плонуў.

— Вось і добра, — заўважыў Мірон. — Калі-небудзь падзякуем, што так здарылася.

Назапасілі нанач галля.

— Каб нам не звесці агню, — трывожыўся Мірон. — Можна па чарзе пільнаваць.

— Ну, ну. Ад добрага вогнішча заўсёды застаецца пад попелам жар да раніцы.

Спаць класіцца не спяшаліся. Абодва адчувалі сябе так спакойна і ўтварылі, нібы яны былі ў самым звычайным становішчы.

— Толькі два дні мінула, — разважаў Мірон, — а мне здаецца, нібы некалькі тыдняў мы тут жывем. Але што мы будзем есці, калі прыйдзецца тут чакаць тыдзень ці два?

— Звяроў будзем лавіць, рыбу, птушак, — весела адказаў Віктар. — Цяпер, калі ёсць агонь, я ўжо нічога не баюся.

— Яно так, але як будзеш лавіць? — задуменна пытаўся Мірон.

— А як жа розныя дзікуны жывуць? — храбрыўся Віктар.

Праз гадзіну хлопцы смачна спалі, адчуваючы пяшчотную цёплоту ад свайго ў поце здабытага агню.

Мірон пачаў вастрыць сваю прыладу аб камень, але ён быў зусім гладкі і жалеза коўзалася без жаданых вынікаў. Тады Віктар падбег да балота, зачарпнуў у жмею вады, змяшаў з пяскою і прынес Мірону.

— Вось табе рацыяналізацыя, — сказаў ён.
«Рацыяналізацыя» трошкі дапамагла. Хоць навастрыць спражку, як нож, і нельга было, але канты зняць удалося. Тады выявілася новая бяда: гладкі, закруглены край спражкі так ёмка слізгаў па скуры, што не пакідаў знаку.

— Зноў не тое! — з прыкрасцю вымавіў Віктар.
— Тады зробім, каб было тое, — спакойна адказаў Мірон.

— Якім чынам?
— Пастукаем аб камень, зробім насечкі, каб не слізгала. Так сказаць, па прыцыпу пілы.

— На прыцыпу пілы-ы! — з жартаўлівай павагай паўтарыў Віктар. — Гэта я разумею.

Спражка пачала драпаць скуру і пакідаць сякі-такі след. Але тут выявіўся новы недахоп: «лязо» было надта кароткім і больш прыходзілася парогам, чым рэзаць ці піліць рабром. А рог акурат быў зусім тупы, прышлось цяпер завастрыць яго.

Адным словам, кожны раз выяўлялася, што трэба і можна яшчэ і яшчэ палепшыць прыладу. Нарэшце Віктар сказаў:

— Чаму было нам адразу так не зрабіць? А то цэлую гадзіну ўсё патрошкі выдумваем.

— Відаць, адразу з галавы, без практыкі, не надта выдумаеш, — адказаў Мірон. — Я думаю, мы за гэтую гадзіну прайшлі шлях, які першабытны чалавек праходзіў гады, стагоддзі...

— ...тысячагоддзі! — жартаўліва падказаў Віктар.

— І тысячагоддзі! — сур'ёзна сказаў Мірон. — Першабытны чалавек еў сырага зайца гэтак жа, як і ты. А колькі часу прайшло, пакуль ён здабыў агонь? Першабытны чалавек не меў ніякай прылады, як і мы. А колькі часу прайшло, пакуль ён надумаўся скарыстаць камень? А колькі часу прайшло ад каменя да жалеза?..

— Пачакай, пачакай, — перапыніў Віктар. — Тут ужо ты няправільна разважаеш: жалеза ты не выдумаў, а гатовае ўзяў.

— Ну добра, — згадзіўся Мірон. — Але апрацоўку і прыстасаванне яго першабытны чалавек прыдумаў, напэўна, не за гадзіну. Вось разам і набяруцца не толькі тысячы год, а нават мільёны. А ў нас з табою і дня не прайшло.

— Няма чаго задавацца, — зняважліва адказаў Віктар. — Твае вынаходствы не твая заслуга, а ўсіх папярэдніх пакаленняў, у тым ліку і першабытных людзей. Твайго тут і мавацінікі не знойдзецца. А каб не было нікога да нас, то мы з табою таксама выдумлялі б мільёны гадоў.

Гэтыя размовы мелі тую карысць, што на некаторы час адцягнулі думкі хлопцаў ад голаду. Затым прылада была пушчана ў ход. Які гэта быў «ход», лепш ужо не гаварыць... У кожным разе, роля прылады зусім не адпавя-

Таёмны звер. — Навальніца. — Змаганне за агонь.

Ноч выдалася цёплая, ціхая. Але лес, відаць, не спаў. То пісне нейкая птушка, то прарэзліва крыкне сава, то храсне сухая галіна, то пачуецца ледзь значны шлох.

Агонь дагараў. Куча галля ўсё змянілася, канцы ламацца тлелі навокал. У сярэдзіне было досыць вуголля і жару, але святло ўсё слабела. Вуголле шарэла ўсё больш і больш, а разам з гэтым з лесу пачала насівацца цемра. Вось ужо агеньчык ледзь-ледзь блішчыць.

Тады ў лесе мільгануў цень нейкага невялікага звера. Рукаўся ён так ціха, што яго нельга было б пачуць, нават калі б хлопцы не спалі. Звер круціўся навокал то з аднаго, то з другога боку, усё бліжэй, бліжэй...

Ужо можна пазнаць, што гэта ліс. Але, на шчасце, ад гэтага звера хлопцам ніякай небяспекі не пагражала. Пакруціўся ліс крыху і знік.

Было ўжо за поўнач, але паветра не толькі не халаднала, а, здавалася, нават цяпле. Яно было нейкае густое, парнае. З захаду даносіўся прыдушаны грукат, мільгалі маланкі. Набліжалася навальніца...

Хлопцы спалі сабе і нічога не чулі. Мусіць таму, што грукат быў глухі, безупыны і ўзмацняўся паступова. Ён змешваўся з шлохам дрэў, а да такога шуму вушы хлопцаў ужо прызвычаліся. Не прагнуліся яны і тады, калі ўпалі першыя кроплі цёплага дажджу.

Толькі зусім блізка страшэнны ўдар грому прымусіў Мірона ўскочыць на ногі. Ён адразу ж разбудзіў Віктара. Прайшло некалькі хвілін, пакуль хлопцы разабраліся, у чым справа.

— Агонь! Агонь! — крыкнуў Віктар, ачухаўшыся, і кінуўся да вогнішча. Абодва разам пачалі дзьмухаць, падкладаць галлё.

А дождж пайшоў ужо як мае быць. Галлё сіпела, не хацела гарэць. Хлопцы ўткнуліся галавамі ў вуголле, распласталіся на зямлі і дзьмухалі з усёй сілы. А на спіны іх ліўся ўжо дождж, як з лубу.

Высокая хва, пад якой яны размясціліся, мела галіны надта высока, а дождж ішоў наўскасяк і без перашкод заліваў іх стаянку.

Вось ужо гром грукоча над самай галавой, маланка зіхаціць безупынна, вецер хістае дрэвы. Побач нават нешта ўжо хруснула. Але небарака нічога гэтага не чулі і не бачылі. Яны бачылі толькі сваё нямаснае вогнішча, якое гінула на іх вачах. Тое галлё, якога яны панакідалі, не толькі не загаралася, але, наадварот, здаецца, канчаткова прыдушвала агонь. Спачатку яшчэ ішоў густы дым, а потым і ён пачаў змяняцца. Гэта было вернай адзнакай таго, што агонь памірае.

— К чорту гэта мокрае ламача! — крыкнуў Мірон. Але Віктар ужо зняў сваю скураную куртку і працягваў яму яе крысо.

ЗЯМЛЯ І ЛЮДЗІ

Новы беларускі трактар

На мінскім трактарным заводзе на базе машыны МТЗ-50 створаны новы абганяльны трактар з усімі вядучымі коламі МТЗ — 82. Устаноўлены на ім рухавік развівае магутнасць да 80 конскіх сіл. Трактар мае аўтаматычную рэгуліроўку глыбіні ворыва. Пры неабходнасці трактарыст хутка без асаблівых намаганняў можа мяняць размер калё задніх колаў. МТЗ — 82 можа развіваць хуткасць да 35 км у гадзіну. Зараз ён праходзіць дзяржаўныя выпрабаванні.

На здымку: МТЗ—82 на дзяржаўных выпрабаваннях.



І такое бывае

НАШ ЭСЦЕ ВУСТРЫЦ

З Ньюпарта (штат Род-Айленд) паступаюць паведамленні аб нашэсці малюскаў. На працягу летніх асенніх месяцаў прыбой выносіў на ўзбярэжжа гэтага гарадка дзесяткі і сотні тысяч ракавін кожныя суткі. Таўшчыня пласта ракавінак на асушаемай прыбойнай паласе дасягае дваццаці сантыметраў.

Толькі ў чэрвені з дапамогай аўтапагрузчыкаў і самазвалаў з набярэжных і пляжаў вывезлі больш чым дзве тысячы тон малюскаў. Яны гніюць на ўзбярэжжы, што, вядома, не прыцягвае турыстаў у гэту курортную мясцовасць, да таго ж прама пагражае санітарнай бяспекі раёна. Улады штата выдзяляюць дванаццаць дадатковых грузаві-

коў і некалькі дарожных грэйдэраў, каб ачысціць хача б тры чвэрці мілі пляжаў, дзе бывае найбольш наведвальнікаў.

Выкліканы кансультанты з Вудсхолскага акіянаграфічнага інстытута (штат Масачусэцс), дзяржаўнага бюро камерцыйнага рыбалоўства ЗША і акіянаграфічнай лабараторыі ўніверсітэта штата Род-Айленд. Яны прышлі да заключэння, што на вялікай вустрычнай водмелі ў Атлантыцы, паблізу Нью-парта, адбыўся «выбух народна-сельніцтва». У выніку мільёны малюскаў пры спробе мігрыраваць у іншыя раёны падхопліваюцца прылівам і выкідаюцца на бераг. Змагацца з гэтым можна пакуль толькі адным спосабам — прыбіраць вустрыцы, якіх прыбой выкідае на бераг. Частку яшчэ жывых малюскаў паспешліва перакідаюць у воды бліжэйшага заліва Нарансет — магчыма, вустрыцы там прыжывуцца.

ВІТАМІН І ЯД

Прафесар Калькуцкага ўніверсітэта П. Дэй даказаў, што вялікія дозы вітаміну С могуць прадукіць смерць ад снупняку. Як вядома, надзейных лекаў ад гэтай хваробы пакуль няма. Доктар Дэй устанавіў таксама, што аскарыбінавая кіслата, хутка ўведзеная пад скуру, можа нейтралізаваць дзеянне некаторых моцных ядаў расліннага паходжання.

(Працяг са стар. 5)

В. БЕРАЖКОЎ З ДЫПЛАМАТЫЧНАЙ ГІСТОРЫІ ДРУГОЙ СУСВЕТНАЙ ВАЙНЫ

ТЭГЕРАНСКАЯ СУСТРЭЧА

Амерыканская місія ў Тэгеране знаходзілася на ўскраіне горада, тады як англійскае і савецкае пасольствы прымакалі адно да аднаго. Дастаткова было з дапамогай высокіх шчытоў перагарадзіць вуліцу, стварыўшы часовы праход паміж дзвюма рэзідэнцыямі, каб увесць гэты комплекс утварыў адно цэлае. Такім чынам забяспечвалася бяспека савецкіх і англійскіх дэлегатаў, паколькі ўся тэрыторыя надзейна ахоўвалася. Калі

б Рузвельт спыніўся ў памяшканні місіі ЗША, то ці яму, ці іншым ўдзельнікам сустрэчы давялося б па некалькі разоў у дзень ездзіць на перагаворы па вузкіх тэгеранскіх вуліцах, дзе ў натоўпе лёгка маглі б хавацца агенты трэцяга рэйха.

I.

ПАПЯРЭДЖАННЕ З РОВЕНСКИХ ЛЯСОЎ

Меліся звесткі, што гітлераўская разведка рыхтуе замах на ўдзельнікаў тэгеранскай сустрэчы. А праз чвэрць стагоддзя, на прэс-канферэнцыі ў Мадрыдзе, добра вядомы галаварэз Ота Скарцэні, якому Гітлер давяраў найбольш адказныя дыверсіі, пацвердзіў, што ён меў даручэнне выкрасці ў Тэгеране прэзідэнта Рузвельта.

У той час у Тэгеране мала хто ведаў, што важныя звесткі аб дыверсіі, якая рыхтавалася супраць кіраўнікоў трох дзяржаў, паступілі з далёкіх ровенскіх лясоў, дзе ў тыле ворага дзейнічала спецыяльная група пад камандаваннем вопытных савецкіх чэкістаў Д. Мядзведзева і А. Лукіна. У гэту групу ўваходзіў і легендарны разведчык М. Кузняцоў, які ажыцця-

КУТОК ГАСПАДЫНІ ШТО РАБІЦЬ, КАБ ДОБРА ЗВАРЫЦЬ

ПАШТЭЦІКІ

Трэба адразу падкрэсліць, што паштэцікі — гэта элігантны дадатак не толькі да «чыстага» баршчу, але і да розных «чыстых» супаў, булёнаў. Падаюць іх як гарачыя, так і халодныя, а робяць з рознага цеста. Паколькі месца, адведзенае для нас у газеце, абмежаванае, мы раскажам сёння толькі пра тое, з якога цеста і як робяць паштэцікі. У наступным жа нумары вы зможаце прачытаць, якія фаршы можна зрабіць для паштэцікаў.

Вельмі простым з'яўляецца цеста, як на бліны. 2 шклянкі мукі, 2 сырыя яечкі, крыху солі, цёртай мушкаталовай галкі і летняй вады дакладна размяшаць (наілепш драўлянай лыжкай). Летняя вады павінна быць столькі, каб цеста лілося з лыжкі тонкім струменьчыкам. Невялікую патэльню добра падагрэць, змазаць кавалачкам саланіны, ліць пакрысе цеста, так, каб патэльня пакрылася тонкім пластом, смажыць надоўга з абодвух бакоў. Бліны складаць на талерку, перавернутую ўверх дном. Пасля мазаць бліны фаршам, скручваюць іх, закладаючы берагі ў сярэдзіну, а пасля смажыць на гарачым тлушчы. Можна перад смажэннем яшчэ памачыць паштэцікі ва ўзбітым яечку і цёртай булцы.

На дрожджавым цеста трэба ўзяць паўкілаграма мукі, 2 сырыя яечкі, 2 дэка (20 г) дрожджэй, лыжку масла ці маргарына, соль, крыху цёртай мушкаталовай галкі; ну і летняе малако. Дрожджы распусціць у цёплым малаце, дадаць лыжку мукі і паставіць у цёплым месцы на 10 мінут. Пасля ўліць «рошчын» у муку, дадаць яечкі і ўсё іншае, ды столькі цёплага малака, каб цеста было крыху радзейшае, чым на дрожджавы пірог. Замясіць цеста рукой ці драўлянай лыжкай, паставіць у цёплае месца, каб вырасла, а калі яно стане ўдвая большае, браць па кавалачку (як валоскі арэх), рабіць на далоні прадаўгаватыя блінчыкі, накладваць фарш, дакладна залепліваць паштэцікі. Укладаць на бляшцы, змазанай тлушчам, накалоць кожны паштэцік відэльцам, змазваць бялком. Пячы ў не вельмі гарачай духоўцы.

Вельмі добрыя атрымліваюцца паштэцікі з смятаннага цеста. На 4 шклянкі мукі бяруць чвэртку масла ці маргарына, шклянку кіслай смятаны, соль, кмен. Дрожджы размяшаць у смятане, муку пасячы з тлушчам. Усё змяшаць, дадаць крыху солі і зрабіць гладкае цеста. З цеста зрабіць доўгія валікі, раскатаць іх на шырыню 5 см, на сярэдзіну (на ўсю даўжыню) наладжыць фарш. Пераварнуць швом уніз, перазаць на паштэцікі даўжыні 5 см. Памазваць яечкам, пасыпаць кменам. Спячы ў духоўцы.

Гаспадыня

Толькі скінара і лянівы
НЕ ВЫПІСЫВАЕ „Нібы“



ТРИБУНА чытачоў

ВЕСТКІ З ЯЛОЎКІ

Ужо 21 год дзейнічае ў Ялоўцы (Беластоцкі павет) прадшколле. Ад 1963 года кіруе ім Леаніда Астапчэня. У гэтым годзе ў прадшколлі 12 асоб. Дзеці прабываюць у ім ад 8 гадзіны раніцы да 13 гадзіны. Пры дапамозе камісіі асветы, прэзідыума ГРН і сельгасгуртка зроблена тут пляцоўка для дзіцячых гульняў, абгароджана яна прыгожым плоцікам. Выхавацельніца Леаніда Астапчэня вядзе з дзецьмі цікавыя заняткі: вучыць іх лічыць, чытаць, расказвае казкі, водзіць у лес і ў поле па экскурсіі, развучвае з імі педні і г.д. На час капання бульбы пры школе быў створаны дзяцінец. У дзяцінцы прабывала 25 дзяцей па 9 гадзін у дзень. Такім чынам дзеці былі забяспечаны адпаведнай апекай, а іх бацькі маглі спакойна працаваць у полі.

* * *

Мясцоваму гуртку вясковых гаспадынь можа дапамагач у дзейнасці сельгасгурток. І дапамагае. Вясною закупіў на суму 8.000 зл. інспектавыя

прылады. Жанчыны мелі надрэны даход з ранняй гародніны. Аднак гурток вясковых гаспадынь паступае так, каб сельгасгурток абмяжоўваў яму сваю дапамогу. Нават аб інспектавых прыладах жанчыны не задбалі так як трэба, і яны хутка згніюць у зямлі і гнаёўцы.

* * *

Ажывілася праца ялоўскіх гарцэраў, калі апекавацца імі пачаў настаўнік Баляслаў Сурдацкі. Нядаўна ў школе адбылася ўрачыстая вечарына; была гарцэрская кляттва, была цікавая мастацкая частка. Вечарына закончылася танцамі. Гарцэры таксама добра падрыхтаваліся да святкавання 53-ай гадавіны Вялікага Кастрычніка.

Добра працуе ў Ялоўцы гурток вяскавай моладзі, якому шмат у працы дапамагае настаўнік Яўген Лешчук. Моладзь арганізуе ў клубе забавы, займаецца спортам, шмат чытае. Адзін удзельнік «Алімпіяды ведаў» аб Польшчы і сучасным свеце» выступаў нават на цэнтральных элімінацыях.

Я. Цялушэцкі



Дарагое Сэрцайка!

Ужо паўгода прайшло, як я пазнаёмілася з Віктарам. А было гэта так. Аднойчы я паехала да свайго сястры, якая выйшла замуж у горад. Сястра са шваграм выбіралася на бал і забрала з сабой мяне. Вядома, я дзяўчына вясковая, таму вельмі ж мяне зацікавіла гарадская забава. Сястра прыгожа мяне апранула (а кажуць, што я сама прыгожая і зграбная), зрабіла прыгожую прычоску і мы пайшлі ўсе разам на забаву. Ад пачатку на забаве звярнуў на мяне ўвагу прыгожы высокі хлапец. Папрасіў мяне танцаваць. Ён сядзеў пры століку з мужчынамі і дзвюма жанчынамі. Папрасіў да століка і мяне, але сястра са шваграм не пазволілі. Так мы і прагулялі цэлы вечар. Віктар папрасіў у мяне адрас. І так пачалося. Я часта прыязджала да сястры, да нас прыходзіў Віктар і мы ішлі ў кіно, або сядзелі ў хаце, або ішлі (вельмі рэдка) на забаву. Я пакачала Віктара. Усё пра яго думала, чакала той хвіліны, калі з ім сустрэнуся. Аднойчы Віктар прыехаў нават і да маіх бацькоў. А нядаўна Віктар прыйшоў трохі падхмелены. Мы пайшлі на каву ў кавярню, і там ён мне сказаў, што ён жанаты. Думала я, што ўпаду з крэсла. Калі апытомнела, спытала яго, чаму ён так паступіў. Віктар мне сказаў, што ён ад пачатку пакахаў мя-

не, а паколькі з жонкаю жыўе дрэнна, то напэўна развядзецца і ажэніцца са мной. Віктар мае двое дзяцей. Самому больш трыццаці год, а мне 20 год. Я аб гэтым сказала сястры (бацькам баюся казаць). Сястра са шваграм катэгарычна забаранілі Віктару прыходзіць, а таксама мне з ім сустракацца. Нават забаранілі выходзіць куды-небудзь у горад, калі я прыеду да іх. Я вельмі перажываю, бо Віктар піша да мяне лісты і просіць, каб сустрэцца. Што рабіць, я ж кахаю Віктара.

Галіна з Беластоцка

Галіна! Веру, што ты кахаеш Віктара, але падумай, што Віктара кахаюць калі не тры асобы, дык прынамсі дзве — гэта значыць яго двое дзяцей. У кожнай сям'і бываюць крызісы, аднак яны ў большасці выпадкаў мінаюць і ізноў усё ўладкоўваецца, як трэба. Відавочна, так сталася і ў сям'і Віктара. А мо ў ёй пануе лад, толькі Віктару захацелася пагуляць. І так бывае, нават часта. Ён абяцае, што развядзецца з жонкаю. Але ж гэта ўсё загадкавае, ён жа ў даны момант муж і бацька, дык нашто ты, Галіна, маеш уваходзіць у іхнюю сям'ю? Там ты нікому не патрэбная, баюся, што і Віктару ты не патрэбная як жонка. Фліртаваць — лёгкая справа, але разбіць сямейнае гняздо, якое будавалася не адзін год, павер мне, гэта вельмі цяжкая справа. Таму раю табе не адпісваць на яго лісты і не сустракацца. Ведаю, што гэта цяжка, але час гоіць раны, нават раны на многа большыя. Старайся заняцца працай, больш бывай у кампаніі. Усё праміне, а ты пачуешся, як нованароджаная і напэўна сустрэнеш у жыцці другое каханне, больш чыстае і сапраўднае.

Сэрцайка

Ці Вы ўжо выпісалі „Нібу“?

У ГРАМАДЗЕ ШЫМКІ

На тэрыторыі ГРН Шымкі (Беластоцкі павет) знаходзяцца 462 гаспадаркі з 4-ма тысячамі гектараў зямельных угоддзяў. 2000 гектараў займае ворная зямля, 966 га — лугі і 339 га — пашы. Пасевы жыта займаюць тут 637 га, аўса 428 га, а бульбы — 481 га. Ураджай чатырох асноўных збожжавых культур даў 17,3 цэнтнераў з 1 га. Сяляне ўжываюць усё больш штучных угнаенняў. Найбольш мінеральных угнаенняў купляюць сяляне з Шымкаў, Буд і Цісоўкі. У грамадзе адноўлена насенне аўса і ячменю. У барацьбе з пустазеллем высейны хімічныя сродкі на 190 гектарах. Добра тут выконваецца план кантрактаў збожжавых культур. Ужо на 1970/71 год закантрактавана 269,2 га жыта і аўса, што складае 108 працэнтаў плана. Штогод узрастае тут колькасць кароў. Найбольш гадуюць іх жыхары вёсак: Шымкі, Цісоўка і Буды. У мінулым годзе жыхары шымкаўскай грамады прадалі дзяржаве 1206600 літраў малака і 63500 кілаграмаў валавіны. На ўзрост колькасці малака мае ўплыў загаспадараванне 1154 га лугоў і сенажацяў і прымяненне 220 кг НПК у чыстым складзе на 1 га. Сена дае ўраджай 80 цэнтнераў з 1 га. Усе працы пры ўборцы травы амаль поўнаасцю змеханізаваны. Гаспадары карыстаюцца 93 коннымі і 7 трактарнымі касілкамі.

З думкай аб выгодзе для сялян будуюцца ў Шымках склад штучных угнаенняў. Працу ў полі аблягчае МБМ, якая дзейнічае тут ад 1968 года. МБМ налічвае 16 трактараў з камплектамі падвесных сельскагаспадарчых машын. Мае таксама грузавік. Апошнім часам МБМ загаспадарыла 100 гектараў зямлі з дзяржаўнага фонду і засяла яе жытам і пшаніцай. Пад пасевы высейна 400 кг НПК у чыстым складзе на 1 га.

У грамадзе Шымкі да перадавых гаспадароў належаць Міхась Раецкі з Шымкаў, Мікалай Цімашук с. Мікалая з Будаў, Васіль Бурз з Цісоўкі, Мікалай Хлябч і Мікалай Гогель з Лявонавіч, Кастусь Вяленя і Віктар Салавей з Луплянкі.

Янка Нараўскі

І свінні любяць чысціню

У нас адкормліваюць свінёй бульбай. Але, на жаль, не ўсе ўмеюць адкормліваць. У аднаго гаспадара гэта добра выходзіць, у другога дрэнна. Адзін за некалькі месяцаў адкорміць вепрука, другі ўвесь год на гэта патраціць. І тады людзі наракаюць, што свінні дрэнныя, што не шыхуюць. Вельмі часта так здаецца, што выпрук добрага гатунку не папраўляецца, і ў гэтым вінаваты гаспадар. Чаму? Таму, што гаспадару здаецца, што свіння павінна есці ўсё, што ёй непатрэбна чысціня. І так бывае, што гаспадар не мае бульбы і варыць яе з пяском. А пясак, калі пападае ў страўнік, выклікае панос. Захворванне страўніка выклікае таксама кармленне з бруднага карыта, у якім многа розных шкодных мікрабаў.

Многім здаецца, што калі свіння любіць рыць зямлю, капацца ў брудках, дык і ежа для яе можа быць брудная, кіслая, нясвежая, у бруднай пасудзе. Не, свіння любіць чысціню, і ежа для яе павінна быць свежая, чыстая, у чыстым посудзе. Гэта гарантуе ёй добры апетыт і здароўе, а перш за ўсё здаровы страўнік.

Таксама і лагава свінскае павінна быць сухое. Неабходна туды часта дакідаць чыстай саломы.

Міхась Матвеюк

Бельск Падляшскі

КІНО

ГАЙНАЎСКІ ПАВЕТ
КЛЯШЧЭЛІ

„Bicz Boży” (polski), 17—18.
„Ambicja” (rumuński), 19—20.
„Gra” (polski), 21—22.

ДУБІНЫ

„Czekam w Monte Carlo” (polski), „Czarny wiatr” (meksykański), 21—22.

НАРАЎКА

„Jeziro starej sowy” (NRD), „Ruchome piaski” (polski), 18—22.

НАРВА

„Każdemu swoje” (włoski), „Paragon gola” (polski), 18—22.

ЧЫЖЫ

„Dziewczyna na rozdrożu”, „Słuchajcie bicia dzwonów” (jugosl.), 18—22.

ДУВІЧЫ ПАРКОЎНЫЯ

„Kobieta wąż” (ang.), „Tajemniczy mnich” (radz.), 18—22.

АРЭШКАВА

„Topkapi” (USA), „Wlezy” (węgierski), 21—22.

БЕЛЬСКІ ПАВЕТ

ОРЛЯ

„Marynarz Czyżyk” (radz.), „Mściciel z przeklętej góry” (jugosl.), 18—22.

РАЙСК

„Śmierć Indianina” (rumuński), „Naczelnik Czukotki” (radz.), 18—22.

БЕЛАСТОЦКІ ПАВЕТ
МІХАЛОВА

„Tak się zaczęło” (NRD), 17—18.
„Ludzie i bestie” (radz.), I i II cz. 19—22.

САКОЛЬСКІ ПАВЕТ
КРЫНКИ

„Hasło bez odzewu” (bułg.), 17—18.
„Gdy miłość przemija” (jugosl.), 19—20.
„Powrót rewolwerowca” (USA), 21—22.

ШУДЗЯЛАВА

„Tylko jedno życie” (polski), „Wlezy” (węgierski), 19—22.

ЯНАЎ

„Testament gangstera” (franc.), 18—22.

СЯМЯЦКІ ПАВЕТ

НУРЭЦ

„Hatali” (USA), 17—18.
„Szalackie gniazdo” (radz.), 19—20.
„Powrót rewolwerowca” (USA), 21—22.

МІЛЕЙЧЫЦЫ

„Grymasy” (węgierski), 17—18.
„Dywersanci” (jugosl.), 19—20.
„Rozbójnicy sycylijscy” (włoski), 21—22.

ДУБРОЎСКІ ПАВЕТ
СУХАВОЛЯ

„Marysia i Napoleon” (polski), „Daleko od stońca” (jugosl.) 18—22.

НОВЫ ДВОР

„Dzika Elżbieta” (czeski), „Nowy” (polski), 21—22.

Адрес редакції: Бялосток, ул. Весолювскаго 1. Телефоны: ред. нaczelnы 2-10-33, centrala 2-32-41 до 45. Warunki prenumeraty: miesięcznie — 2,40 zł, kwartalnie — 7,20 zł, półrocznie — 14,40 zł, rocznie — 28,80 zł. Prenumeratę przyjmują wszystkie placówki pocztowe i listonosze. Wpłaty na prenumeratę indywidualną należy dokonywać na konto PUPiK „Ruch” Nr 102-7-161 NBP Białystok i Oddział Miejski. Na odroczenie blankietu należy podać okres prenumeraty i tytuł zamawianego pisma. Zamówienia ze zleceniem wysyłki za granicę przyjmują — Przedsiębiorstwo Kolportażu Wydawnictw Zagranicznych „Ruch” Warszawa, ul. Wronia 23. Nr konta PKO 1-6-100024. Zamówienia z krajów europejskich jak i zamorskich należy kierować pod adresem CHZ „Ars Polona” Warszawa, Krakowskie Przedmieście 7. Obowiązuje przedpłata na konto NBP: Warszawa 2-6-51. Prenumerata roczna wraz z przesyłką zwykłą wynosi 4,70 zł w Europie, 5 zł w USA.

BZGraf. Nakład 7107 W-4

Нібу

Адрес редакції: Бялосток, ул. Весолювскаго 1. Телефоны: ред. нaczelnы 2-10-33, centrala 2-32-41 до 45. Warunki prenumeraty: miesięcznie — 2,40 zł, kwartalnie — 7,20 zł, półrocznie — 14,40 zł, rocznie — 28,80 zł. Prenumeratę przyjmują wszystkie placówki pocztowe i listonosze. Wpłaty na prenumeratę indywidualną należy dokonywać na konto PUPiK „Ruch” Nr 102-7-161 NBP Białystok i Oddział Miejski. Na odroczenie blankietu należy podać okres prenumeraty i tytuł zamawianego pisma. Zamówienia ze zleceniem wysyłki za granicę przyjmują — Przedsiębiorstwo Kolportażu Wydawnictw Zagranicznych „Ruch” Warszawa, ul. Wronia 23. Nr konta PKO 1-6-100024. Zamówienia z krajów europejskich jak i zamorskich należy kierować pod adresem CHZ „Ars Polona” Warszawa, Krakowskie Przedmieście 7. Obowiązuje przedpłata na konto NBP: Warszawa 2-6-51. Prenumerata roczna wraz z przesyłką zwykłą wynosi 4,70 zł w Europie, 5 zł w USA.

BZGraf. Nakład 7107 W-4

«Нібу» 15 лістапада 1970 г. № 46 (768) 7 стар

У канцы снежня там збіраецца Вялікая тройка. Мы паўторм скачок у Абруца! Толькі гэта будзе далёкі скачок! Мы ліквідуем Вялікую тройку і павернем ход вайны. Мы паспрабуем выкрасці Рузвельта, каб фюрэру лятэй было згаварыцца з Амерыкай... Вылецім некалькімі групамі. Людзей рыхтуем у спецыяльнай школе ў Капенгагене...

Фон Ортэль невыпадкова ўпамінуў Абруца. Ён меў на ўвазе праведзеную Ота Скарцэні па ўказу Гітлера аперацыю па выратаванні Мусаліні пасля крушэння фашысцкага рэжыму ў Італіі ў ліпені 1943 года.

Калі распрацоўвалі план дыверсіі супраць удзельнікаў Тэгеранскай канферэнцыі, якая атрымала кодавую назву «Далёкі скачок», выбар зноў паў на Скарцэні. Але тут любіму Гітлера не пашанцавала.

Даведаўшыся ў фон Ортэля пра дыверсію, Кузнецов паспяшаўся ў атрад Мядзведзева. Там была складзена радыёграма, якая разам з апісаннем партрэта фон Ортэля, зробленым Кузнецовым, адразу ж паляцела па эфіру ў Маскву. Гэта радыёграма пацвярджала аналагічную

інфармацыю, атрыманую савецкай разведкай з іншых крыніц. Неадкладна былі прыняты ўсе неабходныя меры, каб абясшкодзіць нацысцкіх дыверсантаў. Але ўсё ж трэба было захоўваць найвялікшую пільнасць і асцярожнасць, каб засцерагчы ад небяспекі ўдзельнікаў тэгеранскай сустрэчы, паколькі нацысты маглі мець і іншыя варыянты замаху. У той час іранская сталіца кішэла бежанцамі з усёй Еўропы. Сярод іх было мноства гітлераўскіх агентаў. Шырокія магчымасці для іх у Іране ствараліся не толькі своеасаблівымі ўмовамі гэтай краіны, але і тым апыкунствам, якое аказваў немцам стары Рэза-Шах, што адкрыта сімпатызаваў Гітлеру. Урад Рэза-Шаха стварыў для нямецкіх камерсантаў і прадпрыемцаў вельмі спрыяльныя ўмовы, якімі карысталася гітлераўская разведка, насаджышы ў Іране сваіх рэзідэнтаў. Калі ж пасля пачатку вайны ў Іран хлынула хваля бежанцаў, гестапа выкарыстала гэта, каб узмоцніць сваю агентуру ў гэтай краіне, якая пасля адыгрывала важную ролю як пераважны пункт для англа-амерыканскіх паставак у Савецкі Саюз. І невыпадкова, што

старому Рэза-Шаху давалося адрачыся ад прастола і рэцываваць у Паўднёвую Афрыку, перш чым былі створаны ўмовы для аднаўлення дружалюбных адносін паміж Іранам і ўдзельнікамі антыгітлераўскай кааліцыі.

Але і пасля гэтага гітлераўская агентура працягвала тайна дзейнічаць у Іране, і гэта рабіла амаль што рэальнай магчымасць усялякіх правакацый. Гітлераўцы загадзі паклапаціліся аб тым, каб і на далейшы час захаваць у Іране сваю тайную агентуру. Ёю кіравалі шматопытныя афіцеры сакрэтнай службы. Адзін з іх, Шульцэ-Хольтс, займаючы пасаду сакратара германскага консульства ў Таўрызе, у сапраўднасці быў рэзідэнтам абвера (ваеннай разведкі). Калі ўрад Ірана прыняў рашэнне аб высылцы з краіны прадстаўнікоў гітлераўскай Германіі, Шульцэ-Хольтс не рэпатрыраваўся разам з іншымі нямецкімі дыпламатамі. Ён сваваўся і на працягу некалькіх гадоў жыў на нелегальным становішчы.

Адпусцішы сабе бараду, пафарбаваўшы яе хной і надзеўшы адзенне мулы, Шульцэ раз'язджаў па краіне, вярбуючы

агентаў сярод мясцовых рэакцыянераў. Летам 1943 года, калі Шульцэ застаўся жыць у кашкайскіх плямёнах у раёне Ісфахана, да яго была скінута група парашутыстаў з радыёперадатчыкам, што дало Шульцэ магчымасць устанавіць двухбаковую сувязь з Берлінам. Гэта былі людзі са спецыяльнай школы Ота Скарцэні.

Шульцэ падтрымліваў таксама кантакт з тайным гітлераўскім рэзідэнтам, які арудаваў у раёне Тэгерана. Гэта быў нейкі Маер, з СД (служба бяспекі). Знаходзячыся ў падполлі, Маер на працягу трох месяцаў хаваўся на армянскіх могілках у Тэгеране: ён стаў іранскім батраком і працаваў магільшчыкам. Пасля разгарнуўшы цэлую шпіёнскую сетку, Маер падбухторваў качэўныя плямёны Ірана да паўстання супраць цэнтральнага ўрада, арганізоўваў дыверсіі і акты сабатажу. Ён прытрымліваў радыёсвязь з Берлінам, і незадоўга да Тэгеранскай канферэнцыі да яго ў раён іранскай сталіцы былі скінуты шэсць парашутыстаў-дыверсантаў.

(Працяг будзе)

